以下はベトナム語版のstreamlit cloud アプリ用のpythonコード群である。アプリにおいては、1つ目のコードの”main.py”が中心として実行され、2つ目のコードの”Trang tạo tệp JSON để thay thế văn bản Esperanto bằng chuỗi ký tự (kanji).py”はstreamlit特有のpagesフォルダの中のコードとして実行される。3つ目(esp\_text\_replacement\_module.py)、4つ目(esp\_replacement\_json\_make\_module.py)のコードはアプリ内で用いるpythonモジュールを多数収録したコードである。

これらのコードをじっくり読み込んで、内容を深く理解した上で、このアプリのベトナム語圏のGUIユーザーに向けた、このアプリの使い方の丁寧でわかりやすい説明書をベトナム語でじっくり丁寧に作成してほしい。大変負荷の高いタスクですので、回答が複数回に渡っても一向に構いません。あなたが、これぞこのアプリのベトナム語圏のGUIユーザーにとって完璧な説明書だと思うものをじっくり丁寧に書き上げていただきたいと思っています。

## main.py(1つ目)

# main.py (メインの Streamlit アプリ/機能拡充版202502)

import streamlit as st

import re

import io

import json

import pandas as pd # 必要なら使う

from typing import List, Dict, Tuple, Optional

import streamlit.components.v1 as components

import multiprocessing

#=================================================================

# Streamlit で multiprocessing を使う際、PicklingError 回避のため

# 明示的に 'spawn' モードを設定する必要がある。

#=================================================================

try:

multiprocessing.set\_start\_method("spawn")

except RuntimeError:

pass # すでに start method が設定済みの場合はここで無視する

#=================================================================

# エスペラント文の(漢字)置換・ルビ振りなどを行う独自モジュールから

# 関数をインポートする。

# esp\_text\_replacement\_module.py内に定義されているツールをまとめて呼び出す

#=================================================================

from esp\_text\_replacement\_module import (

x\_to\_circumflex,

x\_to\_hat,

hat\_to\_circumflex,

circumflex\_to\_hat,

replace\_esperanto\_chars,

import\_placeholders,

orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement,

parallel\_process,

apply\_ruby\_html\_header\_and\_footer

)

#=================================================================

# Streamlit の @st.cache\_data デコレータを使い、読み込み結果をキャッシュして

# JSONファイルのロード高速化を図る。大きなJSON(50MB程度)を都度読むと遅いので、

# ここで呼び出す関数をキャッシュする作り。

#=================================================================

@st.cache\_data

def load\_replacements\_lists(json\_path: str) -> Tuple[List, List, List]:

"""

JSONファイルをロードし、以下の3つのリストをタプルとして返す:

1) replacements\_final\_list

2) replacements\_list\_for\_localized\_string

3) replacements\_list\_for\_2char

"""

with open(json\_path, 'r', encoding='utf-8') as f:

data = json.load(f)

replacements\_final\_list = data.get(

"全域替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_final\_list)", []

)

replacements\_list\_for\_localized\_string = data.get(

"局部文字替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_list\_for\_localized\_string)", []

)

replacements\_list\_for\_2char = data.get(

"二文字词根替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_list\_for\_2char)", []

)

return (

replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_localized\_string,

replacements\_list\_for\_2char,

)

#=================================================================

# Streamlit ページの見た目設定

# page\_title: ブラウザタブに表示されるタイトル

# layout="wide" で横幅を広く使えるUIにする

#=================================================================

st.set\_page\_config(

page\_title="Công cụ thay thế ký tự (kanji) trong văn bản tiếng Esperanto",

layout="wide"

)

# タイトル部分（GUI表示のみベトナム語に）

st.title("Thay thế văn bản Esperanto bằng ký tự Kanji hoặc thêm chú thích HTML (phiên bản mở rộng)")

st.write("---")

#=================================================================

# 1) JSONファイル (置換ルール) をロード

# (デフォルトを使うか、ユーザーがアップロードするかの選択)

#=================================================================

json\_options = ["デフォルトを使用する", "アップロードする"]

selected\_option = st.radio(

"Bạn muốn xử lý tệp JSON như thế nào? (Đọc tệp JSON để thay thế)",

json\_options,

format\_func=lambda x: "Sử dụng tệp JSON mặc định" if x == "デフォルトを使用する" else "Tải tệp lên"

)

with st.expander("Tải xuống tệp JSON ví dụ (để thay thế)"):

json\_file\_path = './Appの运行に使用する各类文件/最终的な替换用リスト(列表)(合并3个JSON文件).json'

with open(json\_file\_path, "rb") as file\_json:

btn\_json = st.download\_button(

label="Tải xuống tệp JSON ví dụ",

data=file\_json,

file\_name="vi\_du\_tep\_JSON.json",

mime="application/json"

)

replacements\_final\_list: List[Tuple[str, str, str]] = []

replacements\_list\_for\_localized\_string: List[Tuple[str, str, str]] = []

replacements\_list\_for\_2char: List[Tuple[str, str, str]] = []

if selected\_option == "デフォルトを使用する":

default\_json\_path = "./Appの运行に使用する各类文件/最终的な替换用リスト(列表)(合并3个JSON文件).json"

try:

(replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_localized\_string,

replacements\_list\_for\_2char) = load\_replacements\_lists(default\_json\_path)

st.success("Đã tải tệp JSON mặc định thành công.")

except Exception as e:

st.error(f"Không thể tải tệp JSON mặc định: {e}")

st.stop()

else:

uploaded\_file = st.file\_uploader(

"Tải lên tệp JSON (định dạng đã hợp nhất 3 danh sách).json",

type="json"

)

if uploaded\_file is not None:

try:

combined\_data = json.load(uploaded\_file)

replacements\_final\_list = combined\_data.get(

"全域替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_final\_list)", []

)

replacements\_list\_for\_localized\_string = combined\_data.get(

"局部文字替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_list\_for\_localized\_string)", []

)

replacements\_list\_for\_2char = combined\_data.get(

"二文字词根替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_list\_for\_2char)", []

)

st.success("Đã tải tệp JSON bạn vừa chọn thành công.")

except Exception as e:

st.error(f"Không thể đọc tệp JSON đã tải lên: {e}")

st.stop()

else:

st.warning("Chưa tải lên tệp JSON. Dừng xử lý.")

st.stop()

#=================================================================

# 2) placeholders (占位符) の読み込み

# %...% や @...@ で囲った文字列を守るために使用する文字列群を読み込む

#=================================================================

placeholders\_for\_skipping\_replacements: List[str] = import\_placeholders(

'./Appの运行に使用する各类文件/占位符(placeholders)\_%1854%-%4934%\_文字列替换skip用.txt'

)

placeholders\_for\_localized\_replacement: List[str] = import\_placeholders(

'./Appの运行に使用する各类文件/占位符(placeholders)\_@5134@-@9728@\_局部文字列替换结果捕捉用.txt'

)

st.write("---")

#=================================================================

# 設定パラメータ (UI) - 高度な設定

# 並列処理 (multiprocessing) を利用できるかどうかのスイッチと、

# 同時プロセス数の選択

#=================================================================

st.header("Cài đặt nâng cao (xử lý song song)")

with st.expander("Mở cài đặt cho chế độ xử lý song song"):

st.write("""

Tại đây, bạn có thể thiết lập số tiến trình sẽ chạy song song

trong quá trình thay thế ký tự (kanji).

""")

use\_parallel = st.checkbox("Sử dụng chế độ xử lý song song", value=False)

num\_processes = st.number\_input(

"Số tiến trình chạy cùng lúc",

min\_value=2, max\_value=4, value=4, step=1

)

st.write("---")

#=================================================================

# 例: 出力形式の選択

# (HTMLルビ形式・括弧形式・文字列のみ など)

#=================================================================

options = {

'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整': 'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整',

'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换': 'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换',

'HTML格式': 'HTML格式',

'HTML格式\_漢字替换': 'HTML格式\_漢字替换',

'括弧(号)格式': '括弧(号)格式',

'括弧(号)格式\_漢字替换': '括弧(号)格式\_漢字替换',

'替换后文字列のみ(仅)保留(简单替换)': '替换后文字列のみ(仅)保留(简单替换)'

}

options\_vietnamese\_labels = {

'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整': "Định dạng HTML với chú thích Ruby và điều chỉnh kích thước",

'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换': "Định dạng HTML với chú thích Ruby, điều chỉnh kích thước và thay thế ký tự kanji",

'HTML格式': "Định dạng HTML",

'HTML格式\_漢字替换': "Định dạng HTML với thay thế ký tự kanji",

'括弧(号)格式': "Định dạng sử dụng dấu ngoặc",

'括弧(号)格式\_漢字替换': "Định dạng dấu ngoặc với thay thế ký tự kanji",

'替换后文字列のみ(仅)保留(简单替换)': "Chỉ giữ lại văn bản đã được thay thế (thay thế đơn giản)"

}

display\_options = list(options.keys())

selected\_display = st.selectbox(

"Chọn định dạng đầu ra (giống với định dạng được chỉ định trong tệp JSON thay thế):",

display\_options,

format\_func=lambda key: options\_vietnamese\_labels[key]

)

format\_type = options[selected\_display]

processed\_text = ""

#=================================================================

# 4) 入力テキストのソースを選択 (手動入力 or ファイルアップロード)

#=================================================================

source\_options = ["手動入力", "ファイルアップロード"]

st.subheader("Nguồn văn bản đầu vào")

source\_option = st.radio(

"Bạn muốn cung cấp văn bản đầu vào như thế nào?",

source\_options,

format\_func=lambda x: "Nhập thủ công" if x == "手動入力" else "Tải tệp lên"

)

uploaded\_text = ""

if source\_option == "ファイルアップロード":

text\_file = st.file\_uploader("Tải lên tệp văn bản (mã hóa UTF-8)", type=["txt", "csv", "md"])

if text\_file is not None:

uploaded\_text = text\_file.read().decode("utf-8", errors="replace")

st.info("Đã tải tệp văn bản thành công.")

else:

st.warning("Chưa tải tệp văn bản. Hãy chuyển sang nhập thủ công hoặc tải tệp lên.")

#=================================================================

# フォーム: 実行ボタン(送信/キャンセル)を配置

# - テキストエリアにエスペラント文を入力してもらう

#=================================================================

with st.form(key='profile\_form'):

if uploaded\_text:

initial\_text = uploaded\_text

else:

initial\_text = st.session\_state.get("text0\_value", "")

text0 = st.text\_area(

"Vui lòng nhập văn bản Esperanto tại đây",

height=150,

value=initial\_text

)

st.markdown("""Nếu bạn bao một phần văn bản trong dấu \*\*%\*\*

(ví dụ: `%<tối đa 50 ký tự>%`),

thì phần đó \*\*sẽ không được thay thế\*\* và vẫn giữ nguyên trong kết quả cuối cùng.""")

st.markdown("""Tương tự, nếu bạn bao một phần văn bản trong dấu \*\*@\*\*

(ví dụ: `@<tối đa 18 ký tự>@`),

thì phần đó sẽ được thay thế \*\*cục bộ\*\* (chỉ trong phạm vi đoạn đó).""")

letter\_type = st.radio(

'Chọn cách hiển thị các ký tự đặc thù của Esperanto trong kết quả',

('上付き文字', 'x 形式', '^形式'),

format\_func=lambda x: (

"Ký hiệu mũ trên chữ cái (ĉ → c + ˆ)" if x == "上付き文字"

else ("Định dạng x (ĉ → cx)" if x == "x 形式" else "Định dạng ^ (ĉ → c^)")

)

)

submit\_btn = st.form\_submit\_button('Gửi')

cancel\_btn = st.form\_submit\_button("Hủy")

if cancel\_btn:

st.warning("Đã hủy quá trình.")

st.stop()

if submit\_btn:

st.session\_state["text0\_value"] = text0

if use\_parallel:

processed\_text = parallel\_process(

text=text0,

num\_processes=num\_processes,

placeholders\_for\_skipping\_replacements=placeholders\_for\_skipping\_replacements,

replacements\_list\_for\_localized\_string=replacements\_list\_for\_localized\_string,

placeholders\_for\_localized\_replacement=placeholders\_for\_localized\_replacement,

replacements\_final\_list=replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_2char=replacements\_list\_for\_2char,

format\_type=format\_type

)

else:

processed\_text = orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement(

text=text0,

placeholders\_for\_skipping\_replacements=placeholders\_for\_skipping\_replacements,

replacements\_list\_for\_localized\_string=replacements\_list\_for\_localized\_string,

placeholders\_for\_localized\_replacement=placeholders\_for\_localized\_replacement,

replacements\_final\_list=replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_2char=replacements\_list\_for\_2char,

format\_type=format\_type

)

if letter\_type == '上付き文字':

processed\_text = replace\_esperanto\_chars(processed\_text, x\_to\_circumflex)

processed\_text = replace\_esperanto\_chars(processed\_text, hat\_to\_circumflex)

elif letter\_type == '^形式':

processed\_text = replace\_esperanto\_chars(processed\_text, x\_to\_hat)

processed\_text = replace\_esperanto\_chars(processed\_text, circumflex\_to\_hat)

processed\_text = apply\_ruby\_html\_header\_and\_footer(processed\_text, format\_type)

#=================================================================

# =========================================

# フォーム外の処理: 結果表示・ダウンロード

# =========================================

#=================================================================

if processed\_text:

MAX\_PREVIEW\_LINES = 250

lines = processed\_text.splitlines()

if len(lines) > MAX\_PREVIEW\_LINES:

first\_part = lines[:247]

last\_part = lines[-3:]

preview\_text = "\n".join(first\_part) + "\n...\n" + "\n".join(last\_part)

st.warning(

f"Văn bản quá dài (tổng số dòng: {len(lines)}). "

"Chỉ hiển thị bản xem trước rút gọn (247 dòng đầu và 3 dòng cuối)."

)

else:

preview\_text = processed\_text

if "HTML" in format\_type:

tab1, tab2 = st.tabs(["Xem trước HTML", "Kết quả (mã HTML)"])

with tab1:

components.html(preview\_text, height=500, scrolling=True)

with tab2:

st.text\_area("Mã HTML được tạo:", preview\_text, height=300)

else:

tab3\_list = st.tabs(["Văn bản kết quả"])

with tab3\_list[0]:

st.text\_area("Kết quả:", preview\_text, height=300)

download\_data = processed\_text.encode('utf-8')

st.download\_button(

label="Tải xuống kết quả",

data=download\_data,

file\_name="ket\_qua\_thay\_the.html",

mime="text/html"

)

st.write("---")

st.title("Ligilo-oj(URL-oj)")

st.markdown("""

#### Ligilo-oj de la aplikaĵo en aliaj lingvaj versioj (Esperanto, English, 日本語, 中文, 한국어, Русский, español, italiano, français, Deutsch, العربية, हिन्दी, polski, Tiếng Việt, Bahasa Indonesia; entute 14 lingvoj) ⇓

Esperanta versio

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-esperanto.streamlit.app/

English version

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-english.streamlit.app/

日本語版

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool.streamlit.app/

中文版

https://esperanto-hanzi-converter-and-ruby-annotation-tool-chinese-dgw.streamlit.app/

한국어 버전

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-korean-yrrx.streamlit.app/

Русская версия

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-russian.streamlit.app/

Versión en español

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-spanish.streamlit.app/

Versione italiana

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-italian.streamlit.app/

Version française

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-french.streamlit.app/

Deutsche Version

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-german.streamlit.app/

إصدار عربي

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-arabic.streamlit.app/

हिन्दी संस्करण

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-hindi.streamlit.app/

Polska wersja

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-polish.streamlit.app/

\*\*Phiên bản tiếng Việt\*\*

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-vietnamese.streamlit.app/

Versi Bahasa Indonesia

https://esperanto-kanji-converter-and-ruby-annotation-tool-indonesian.streamlit.app/

#### Uzadaj instrukcioj de la aplikaĵo (README.md en la GitHub-deponejo) ⇓

Esperanta versio

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Esperanto

English version

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-English

日本語版

https://github.com/Takatakatake/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-

中文版

https://github.com/Takatakatake/Esperanto-Hanzi-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Chinese

한국어 버전

https://github.com/Takatakatake/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Korean

Русская версия

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Russian

Versión en español

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Spanish

Versione italiana

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Italian

Version française

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-French

Deutsche Version

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-German

إصدار عربي

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Arabic

हिन्दी संस्करण

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Hindi

Polska wersja

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Polish

\*\*Phiên bản tiếng Việt\*\*

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Vietnamese

Versi Bahasa Indonesia

https://github.com/TakafumiYamauchi/Esperanto-Kanji-Converter-and-Ruby-Annotation-Tool-Indonesian

""")

## Trang tạo tệp JSON để thay thế văn bản Esperanto bằng chuỗi ký tự (kanji).py(2つ目)

#############################

# Trang tạo tệp JSON để thay thế văn bản Esperanto bằng chuỗi ký tự (kanji).py (Streamlit特有のpagesフォルダに入れるコード)

#

# 【概要】

# このページでは、「エスペラント文の汉字(日本語)置換」で使う

# 最終的な JSON ファイル(合并3個JSONファイル)を生成する機能を提供します。

#

# 【主な流れ】

# 1) CSVファイルを取り込み(エスペラント語根→汉字/日本語訳の対応)

# 2) エスペラント単語の語根分解法などを記述したJSONファイルを取り込み

# 3) 必要に応じて並列処理を設定

# 4) ボタン押下で、「置換用の巨大JSON」を最終生成&ダウンロード可能

#

# 【内部処理のポイント】

# - CSVによる「語根→翻訳」情報を独自のsafe\_replace()を使って(placeholder経由で)置換

# - 動詞の活用形(as,is,os...)や接頭辞/接尾辞(2文字語根)などを自動的に展開して

# 文字数に応じた「置換優先順位」を設定

# - カスタムのJSON(語根分解法 / 置換後文字列)も合体してさらに展開

# - 最終的に「全域替换用のリスト」「局部文字替換用のリスト」「二文字词根替换用リスト」の3つを合并

# - ダウンロードボタンで JSONファイルとして取得

#############################

# Trang tạo tệp JSON để thay thế văn bản Esperanto bằng chuỗi ký tự (kanji).py (Streamlit特有のpagesフォルダに入れるコード)

# こちらは「置換用JSONファイルを自分で作成したい」場合に利用するツールです。

# main.pyで使う「置換用JSON(合并3個JSONファイル)」を生成するための処理がまとまっています。

# Trang tạo tệp JSON để thay thế văn bản Esperanto bằng chuỗi ký tự (kanji).py (Streamlit特有のpagesフォルダに入れるコード)

# こちらは「置換用JSONファイルを自分で作成したい」場合に利用するツールです。

# (main.pyで使う「合并3個JSONファイル」形式の置換用JSONを生成するための処理をまとめています)

import streamlit as st

import pandas as pd

import io

import os

import re

import json

import streamlit as st

from typing import List, Dict, Tuple, Optional

import multiprocessing

from io import StringIO

import streamlit.components.v1 as components

#---------------------------------------------------------------------

# esp\_text\_replacement\_module.py と esp\_replacement\_json\_make\_module.py

# から、必要な関数をインポートして利用します。

# これら2つのモジュールは、エスペラント文字変換・ルビ付与・並列置換など、

# 主に裏方処理(ユーティリティ)を提供する仕組みになっています。

#---------------------------------------------------------------------

from esp\_text\_replacement\_module import (

convert\_to\_circumflex, # エスペラントの文字(ĉ等)形式に変換する関数(cx/c^→ĉなど)

safe\_replace, # (old→placeholder→new)の段階置換を安全に行う関数

import\_placeholders, # プレースホルダ文字列をファイルから読み込む関数

apply\_ruby\_html\_header\_and\_footer # HTMLのルビ表示用ヘッダ/フッタを付加する関数

)

from esp\_replacement\_json\_make\_module import (

convert\_to\_circumflex, # 同じ名前の関数(こちらも字上符に変換)

output\_format, # ルビや括弧形式などの出力フォーマットを生成

import\_placeholders, # プレースホルダを読み込む（同名の関数だが別モジュール）

capitalize\_ruby\_and\_rt, # <ruby>タグ内部の文字を大文字化(冒頭のみ)する関数

process\_chunk\_for\_pre\_replacements, # 並列処理で一括置換する下請け関数

parallel\_build\_pre\_replacements\_dict,# 大量データの置換を並列化して辞書化する関数

remove\_redundant\_ruby\_if\_identical # 重複ルビ(親文字と同一の場合)を取り除く関数

)

#---------------------------------------------------------------------

# 以下は動詞接尾辞や特殊接尾辞などを扱うための変数群です。

# 動詞の活用語尾(as,is,os,usなど)や、接尾辞「an」「on」などのデータを

# コード下部での処理でまとめて扱うために定義しています。

#---------------------------------------------------------------------

# 動詞の活用語尾 (例: as,is,os,us など) を表す辞書

# キーは活用語尾そのもの、バリューも基本的には同じ文字列を入れていますが、

# 後段で safe\_replace() によって(ルビ等)を挿入できるようにしてあります。

verb\_suffix\_2l = {

'as':'as', 'is':'is', 'os':'os', 'us':'us','at':'at','it':'it','ot':'ot',

'ad':'ad','iĝ':'iĝ','ig':'ig','ant':'ant','int':'int','ont':'ont'

}

#---------------------------------------------------------------------

# 例: an, on は後の処理で文字列(汉字)と紐づけるためのサンプルデータ

# ここではAN, ON としてリストを定義し、末尾が"an"/"on"の単語について、

# 語根分割(形容詞語尾/名詞語尾として扱うか、接尾辞"an"として扱うかetc)を

# 判定する際に活用する。後段のコードで優先順位を再設定する処理で参照されます。

#---------------------------------------------------------------------

AN=[['dietan', '/diet/an/', '/diet/an'], ['afrikan', '/afrik/an/', '/afrik/an'], ['movadan', '/mov/ad/an/', '/mov/ad/an'], ['akcian', '/akci/an/', '/akci/an'], ['montaran', '/mont/ar/an/', '/mont/ar/an'], ['amerikan', '/amerik/an/', '/amerik/an'], ['regnan', '/regn/an/', '/regn/an'], ['dezertan', '/dezert/an/', '/dezert/an'], ['asocian', '/asoci/an/', '/asoci/an'], ['insulan', '/insul/an/', '/insul/an'], ['azian', '/azi/an/', '/azi/an'], ['ŝtatan', '/ŝtat/an/', '/ŝtat/an'], ['doman', '/dom/an/', '/dom/an'], ['montan', '/mont/an/', '/mont/an'], ['familian', '/famili/an/', '/famili/an'], ['urban', '/urb/an/', '/urb/an'], ['popolan', '/popol/an/', '/popol/an'], ['dekan', '/dekan/', '/dek/an'], ['partian', '/parti/an/', '/parti/an'], ['lokan', '/lok/an/', '/lok/an'], ['ŝipan', '/ŝip/an/', '/ŝip/an'], ['eklezian', '/eklezi/an/', '/eklezi/an'], ['landan', '/land/an/', '/land/an'], ['orientan', '/orient/an/', '/orient/an'], ['lernejan', '/lern/ej/an/', '/lern/ej/an'], ['enlandan', '/en/land/an/', '/en/land/an'], ['kalkan', '/kalkan/', '/kalk/an'], ['estraran', '/estr/ar/an/', '/estr/ar/an'], ['etnan', '/etn/an/', '/etn/an'], ['eŭropan', '/eŭrop/an/', '/eŭrop/an'], ['fazan', '/fazan/', '/faz/an'], ['polican', '/polic/an/', '/polic/an'], ['socian', '/soci/an/', '/soci/an'], ['societan', '/societ/an/', '/societ/an'], ['grupan', '/grup/an/', '/grup/an'], ['ligan', '/lig/an/', '/lig/an'], ['nacian', '/naci/an/', '/naci/an'], ['koran', '/koran/', '/kor/an'], ['religian', '/religi/an/', '/religi/an'], ['kuban', '/kub/an/', '/kub/an'], ['majoran', '/major/an/', '/major/an'], ['nordan', '/nord/an/', '/nord/an'], ['paran', 'paran', '/par/an'], ['parizan', '/pariz/an/', '/pariz/an'], ['parokan', '/parok/an/', '/parok/an'], ['podian', '/podi/an/', '/podi/an'], ['rusian', '/rus/i/an/', '/rus/ian'], ['satan', '/satan/', '/sat/an'], ['sektan', '/sekt/an/', '/sekt/an'], ['senatan', '/senat/an/', '/senat/an'], ['skisman', '/skism/an/', '/skism/an'], ['sudan', 'sudan', '/sud/an'], ['utopian', '/utopi/an/', '/utopi/an'], ['vilaĝan', '/vilaĝ/an/', '/vilaĝ/an'], ['arĝentan', '/arĝent/an/', '/arĝent/an']]

ON=[['duon', '/du/on/', '/du/on'], ['okon', '/ok/on/', '/ok/on'], ['nombron', '/nombr/on/', '/nombr/on'], ['patron', '/patron/', '/patr/on'], ['karbon', '/karbon/', '/karb/on'], ['ciklon', '/ciklon/', '/cikl/on'], ['aldon', '/al/don/', '/ald/on'], ['balon', '/balon/', '/bal/on'], ['baron', '/baron/', '/bar/on'], ['baston', '/baston/', '/bast/on'], ['magneton', '/magnet/on/', '/magnet/on'], ['beton', 'beton', '/bet/on'], ['bombon', '/bombon/', '/bomb/on'], ['breton', 'breton', '/bret/on'], ['burĝon', '/burĝon/', '/burĝ/on'], ['centon', '/cent/on/', '/cent/on'], ['milon', '/mil/on/', '/mil/on'], ['kanton', '/kanton/', '/kant/on'], ['citron', '/citron/', '/citr/on'], ['platon', 'platon', '/plat/on'], ['dekon', '/dek/on/', '/dek/on'], ['kvaron', '/kvar/on/', '/kvar/on'], ['kvinon', '/kvin/on/', '/kvin/on'], ['seson', '/ses/on/', '/ses/on'], ['trion', '/tri/on/', '/tri/on'], ['karton', '/karton/', '/kart/on'], ['foton', '/fot/on/', '/fot/on'], ['peron', '/peron/', '/per/on'], ['elektron', '/elektr/on/', '/elektr/on'], ['drakon', 'drakon', '/drak/on'], ['mondon', '/mon/don/', '/mond/on'], ['pension', '/pension/', '/pensi/on'], ['ordon', '/ordon/', '/ord/on'], ['eskadron', 'eskadron', '/eskadr/on'], ['senton', '/sen/ton/', '/sent/on'], ['eston', 'eston', '/est/on'], ['fanfaron', '/fanfaron/', '/fanfar/on'], ['feston', '/feston/', '/fest/on'], ['flegmon', 'flegmon', '/flegm/on'], ['fronton', '/fronton/', '/front/on'], ['galon', '/galon/', '/gal/on'], ['mason', '/mason/', '/mas/on'], ['helikon', 'helikon', '/helik/on'], ['kanon', '/kanon/', '/kan/on'], ['kapon', '/kapon/', '/kap/on'], ['kokon', '/kokon/', '/kok/on'], ['kolon', '/kolon/', '/kol/on'], ['komision', '/komision/', '/komisi/on'], ['salon', '/salon/', '/sal/on'], ['ponton', '/ponton/', '/pont/on'], ['koton', '/koton/', '/kot/on'], ['kripton', 'kripton', '/kript/on'], ['kupon', '/kupon/', '/kup/on'], ['lakon', 'lakon', '/lak/on'], ['ludon', '/lu/don/', '/lud/on'], ['melon', '/melon/', '/mel/on'], ['menton', '/menton/', '/ment/on'], ['milion', '/milion/', '/mili/on'], ['milionon', '/milion/on/', '/milion/on'], ['naŭon', '/naŭ/on/', '/naŭ/on'], ['violon', '/violon/', '/viol/on'], ['trombon', '/trombon/', '/tromb/on'], ['senson', '/sen/son/', '/sens/on'], ['sepon', '/sep/on/', '/sep/on'], ['skadron', 'skadron', '/skadr/on'], ['stadion', '/stadion/', '/stadi/on'], ['tetraon', 'tetraon', '/tetra/on'], ['timon', '/timon/', '/tim/on'], ['valon', 'valon', '/val/on']]

# allowed\_values は -1 表記などを含む例 (ユーザーが単語を排除したい場合に用いる)

# たとえば、ユーザーのJSON設定で "['xxx', -1, [...]]" となっていたら、

# その単語を置換対象から完全に外す、といった処理を行うときに使用される。

allowed\_values = {-1, "-1", "ー１", "ー1", "-１", "－１", "－1"}

#=====================================================================

# 二文字の語根を扱うためのリスト

# suffix\_2char\_roots : 接尾辞 (ad, ag, am, ar など)

# prefix\_2char\_roots : 接頭辞 (al, am, av, bo など)

# standalone\_2char\_roots : 単体でも語根になる (al, ci, da, de など)

#=====================================================================

suffix\_2char\_roots=['ad', 'ag', 'am', 'ar', 'as', 'at', 'av', 'di', 'ec', 'eg', 'ej', 'em', 'er', 'et', 'id', 'ig', 'il', 'in', 'ir', 'is', 'it', 'lu', 'nj', 'op', 'or', 'os', 'ot', 'ov', 'pi', 'te', 'uj', 'ul', 'um', 'us', 'uz','ĝu','aĵ','iĝ','aĉ','aĝ','ŝu','eĥ']

prefix\_2char\_roots=['al', 'am', 'av', 'bo', 'di', 'du', 'ek', 'el', 'en', 'fi', 'ge', 'ir', 'lu', 'ne', 'ok', 'or', 'ov', 'pi', 're', 'te', 'uz','ĝu','aĉ','aĝ','ŝu','eĥ']

standalone\_2char\_roots=['al', 'ci', 'da', 'de', 'di', 'do', 'du', 'el', 'en', 'fi', 'ha', 'he', 'ho', 'ia', 'ie', 'io', 'iu', 'ja', 'je', 'ju','ke', 'la', 'li', 'mi', 'ne', 'ni', 'nu', 'ok', 'ol', 'po', 'se', 'si', 've', 'vi','ŭa','aŭ','ĉe','ĝi','ŝi','ĉu']

# an, on は別扱いのため、ここでの二文字リストからは除外されています。

#=====================================================================

# placeholders (占位符ファイル) を予め読み込み

# main.py での文字列(汉字)置換で衝突や誤置換が起こらないように

# 一意の placeholder を使う設計になっているため、

# それら placeholder文字列を外部ファイルから大量に読み込みます。

#=====================================================================

imported\_placeholders\_for\_global\_replacement = import\_placeholders(

'./Appの运行に使用する各类文件/占位符(placeholders)\_$20987$-$499999$\_全域替换用.txt'

)

imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement = import\_placeholders(

'./Appの运行に使用する各类文件/占位符(placeholders)\_$13246$-$19834$\_二文字词根替换用.txt'

)

imported\_placeholders\_for\_local\_replacement = import\_placeholders(

'./Appの运行に使用する各类文件/占位符(placeholders)\_@20374@-@97648@\_局部文字列替换用.txt'

)

#=====================================================================

# 事前に作成した "Unicode\_BMP全范围文字幅(宽)\_Arial16.json" を読み込み

# (ルビサイズの調整等で使う想定。文字幅に応じた改行などができる)

#=====================================================================

with open("./Appの运行に使用する各类文件/Unicode\_BMP全范围文字幅(宽)\_Arial16.json", "r", encoding="utf-8") as fp:

char\_widths\_dict = json.load(fp)

#=====================================================================

# 1) ページ設定 & タイトル

# page\_title: ブラウザタブに表示されるタイトル

# layout="wide" で横幅を広く使えるUIにする

#=====================================================================

st.set\_page\_config(

page\_title="Công cụ tạo tệp JSON để thay thế văn bản (chữ Hán) trong Esperanto",

layout="wide"

)

st.title("Tạo tệp JSON dùng để thay thế (chữ Hán) trong văn bản Esperanto.")

st.write("---")

#=====================================================================

# 2) 概要説明 (使い方)

#=====================================================================

with st.expander("Mở hướng dẫn sử dụng", expanded=True):

st.markdown("""

#### Giới thiệu

Trang này cho phép tạo và tải xuống tệp JSON dùng để thay thế trong văn bản Esperanto

(trang chính). Dung lượng có thể đến khoảng 50MB.

\*\*Quy trình sử dụng\*\*:

1. Tải lên hoặc sử dụng mặc định một \*\*tệp CSV\*\* (bảng tương ứng giữa gốc từ Esperanto và bản dịch tiếng Việt, v.v.).

2. Tải lên hoặc sử dụng mặc định một \*\*tệp JSON\*\* (quy tắc phân tách gốc từ hay cài đặt chuỗi thay thế).

3. Nhấn nút “Tạo tệp JSON để thay thế” để tải xuống

\*\*tệp JSON thay thế\*\* đã được tạo.

Bên dưới có sẵn một số tệp ví dụ. Quý vị có thể tham khảo cách định dạng

để tùy chỉnh cài đặt theo ý muốn.

""")

#=====================================================================

# 3) サンプルファイル一覧 (折りたたみ)

# ここでは、サンプル用のCSVやJSON、Excelファイルを

# ダウンロードするボタンを設けています。

#=====================================================================

with st.expander("Danh sách tệp ví dụ (có thể tải về)"):

st.write("#### Danh sách tệp ví dụ")

# サンプルCSV１

st.markdown("""

\*\*Ví dụ CSV 1 (Danh sách gốc từ Esperanto và bản dịch tiếng Việt kèm chú thích ruby)\*\*

Đây là tệp CSV chứa từng dòng tương ứng gốc từ Esperanto và nghĩa tiếng Việt.

Chỉ cần tạo CSV theo định dạng này rồi tải lên, bạn sẽ tạo được tệp JSON để thay thế.

""")

file\_path0 = './Appの运行に使用する各类文件/Danh sách gốc từ Esperanto với bản dịch tiếng Việt và chú thích ruby.csv'

with open(file\_path0, "rb") as file:

btn = st.download\_button(

label="Tải ví dụ CSV 1 (Gốc Esperanto - Bản dịch tiếng Việt + chú thích ruby)",

data=file,

file\_name="GocTuEsperanto\_BanDichTiengViet\_Ruby.csv",

mime="text/csv"

)

# サンプルCSV２

st.markdown("""

\*\*Ví dụ CSV 2 (Gốc từ Esperanto và chữ Hán, đề xuất của Mingeo trên Zhihu)\*\*

Đây là tệp CSV ghép gốc Esperanto với chữ Hán.

""")

file\_path0 = './Appの运行に使用する各类文件/Mingeo先生版 世界语词根-汉字对应列表.csv'

with open(file\_path0, "rb") as file:

btn = st.download\_button(

label="Tải ví dụ CSV 2 (Gốc Esperanto - Chữ Hán, của Mingeo)",

data=file,

file\_name="GocEsperanto\_ChuHan\_Mingeo.csv",

mime="text/csv"

)

# サンプルCSV３

st.markdown("""

\*\*Ví dụ CSV 3 (Gốc từ Esperanto và chữ Hán)\*\*

Đây là tệp CSV ghép gốc Esperanto và chữ Hán.

""")

file\_path0 = './Appの运行に使用する各类文件/世界语词根-汉字对应列表.csv'

with open(file\_path0, "rb") as file:

btn = st.download\_button(

label="Tải ví dụ CSV 3 (Gốc từ Esperanto - Chữ Hán)",

data=file,

file\_name="GocEsperanto\_ChuHan.csv",

mime="text/csv"

)

# サンプルJSON１

st.markdown("""

\*\*Ví dụ JSON 1 (Cài đặt người dùng về quy tắc phân tách gốc từ Esperanto)\*\*

\*\*Mục đích\*\*: quy định cách phân tách gốc từ Esperanto, thứ tự thay thế,

hoặc thời điểm áp dụng các hậu tố (như hậu tố động từ).

Tham khảo phần chú thích trong tệp ví dụ.

(Ví dụ: `["am", "dflt", ["verbo\_s1"]]` )

""")

json\_file\_path = './Appの运行に使用する各类文件/世界语单词词根分解方法の使用者自定义设置.json'

with open(json\_file\_path, "rb") as file\_json:

btn\_json = st.download\_button(

label="Tải ví dụ JSON 1 (Cài đặt quy tắc phân tách gốc từ Esperanto)",

data=file\_json,

file\_name="CaiDatPhanTachGocTuEsperanto.json",

mime="application/json"

)

# サンプルJSON２

st.markdown("""

\*\*Ví dụ JSON 2 (Cài đặt người dùng về chuỗi sau khi thay thế)\*\*

\*\*Mục đích\*\*: Áp dụng với một số từ nhất định, ngoài quy tắc phân tách gốc ở trên,

nếu cần chỉ định chữ Hán hoặc cách viết đặc thù.

(Thông thường chỉ cần chỉnh CSV và/hoặc JSON phân tách gốc là đủ.)

""")

json\_file\_path2 = './Appの运行に使用する各类文件/替换后文字列(汉字)の使用者自定义设置(基本上完全不推荐).json'

with open(json\_file\_path2, "rb") as file\_json:

btn\_json = st.download\_button(

label="Tải ví dụ JSON 2 (Cài đặt chuỗi sau khi thay thế)",

data=file\_json,

file\_name="CaiDatChuoiSauKhiThayThe.json",

mime="application/json"

)

st.markdown("""

\*\*Ví dụ Excel 1 (Danh sách gốc từ Esperanto và chú thích dịch ở 14 ngôn ngữ)\*\*

(Tiếng Nhật, tiếng Trung, tiếng Hàn, tiếng Anh, tiếng Nga, tiếng Tây Ban Nha,

tiếng Ý, tiếng Pháp, tiếng Đức, tiếng Ả Rập, tiếng Hindi, tiếng Ba Lan,

tiếng Việt, tiếng Indonesia)

""")

with open('./Appの运行に使用する各类文件/Kreado de rubenaj komentoj en 14 lingvoj (日本語, 中文, 한국어, English, Русский, español, italiano, français, Deutsch, العربية, हिन्दी, polski, Tiếng Việt, Bahasa Indonesia) respondaj al listo de 4736 Esperant.xlsx', "rb") as file:

st.download\_button(

label="Tải ví dụ Excel 1 (Gốc Esperanto với 14 ngôn ngữ)",

data=file,

file\_name="DanhSachGocTuEsperanto\_VaChuThich\_14NgonNgu.xlsx",

mime="application/vnd.openxmlformats-officedocument.spreadsheetml.sheet"

)

# サンプルExcel

st.markdown("""

\*\*Ví dụ Excel 2 (Gốc từ Esperanto và bản dịch tiếng Nhật (kèm cấp độ học), v.v.)\*\*

\*\*Mục đích\*\*: hữu ích khi muốn tùy chỉnh thêm phần chú thích ruby,

nêu cấp độ học dựa trên Từ điển cơ bản Esperanto-Nhật, v.v.

""")

with open('./Appの运行に使用する各类文件/エスペラント語根-日本語訳ルビ対応リスト(習得レベル付き).xlsx', "rb") as file:

st.download\_button(

label="Tải ví dụ Excel 2 (Gốc Esperanto - Dịch Nhật + cấp độ học)",

data=file,

file\_name="GocEsperanto\_DichNhat\_CapDoHoc.xlsx",

mime="application/vnd.openxmlformats-officedocument.spreadsheetml.sheet"

)

st.write("---")

#=====================================================================

# ユーザーに見せる出力形式選択 (例: HTML形式＿ルビ文字のサイズ調整等)

#=====================================================================

options = {

"HTML (điều chỉnh kích thước chữ Ruby)": "HTML格式\_Ruby文字\_大小调整",

"HTML (điều chỉnh kích thước chữ Ruby + thay thế chữ Hán)": "HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换",

"HTML (cơ bản)": "HTML格式",

"HTML (thay thế chữ Hán)": "HTML格式\_汉字替换",

"Dạng ngoặc": "括弧(号)格式",

"Dạng ngoặc (thay thế chữ Hán)": "括弧(号)格式\_汉字替换",

"Thay thế đơn giản": "替换后文字列のみ(仅)保留(简单替换)"

}

display\_options = list(options.keys())

selected\_display = st.selectbox('Chọn kiểu đầu ra (output):', display\_options)

format\_type = options[selected\_display]

# Ví dụ đơn giản: main\_text\_list và ruby\_content\_list

main\_text\_list = ['Esperant','lingv', 'pac', 'amik', 'ec']

ruby\_content\_list = ['世界语', '语言', '和平', '友', '性质']

formatted\_text = ''

for i, item in enumerate(main\_text\_list):

formatted\_text += output\_format(item, ruby\_content\_list[i], format\_type, char\_widths\_dict)

st.write("---")

st.markdown("\*\*Văn bản đã được định dạng ⇓\*\*")

components.html(apply\_ruby\_html\_header\_and\_footer(formatted\_text, format\_type), height=40, scrolling=False)

st.write("---")

#=====================================================================

# ステップ１: CSVファイルを準備 (アップロード or デフォルト)

#=====================================================================

st.header("Bước 1: Chuẩn bị tệp CSV")

st.markdown(

"""

### Chọn \*\*tệp CSV\*\* chứa gốc từ Esperanto và thông tin dịch (chữ Hán) cần thay thế.

---

"""

)

csv\_choice = st.radio("Bạn muốn xử lý tệp CSV như thế nào?", ("Tải lên tệp CSV", "Sử dụng mặc định"))

csv\_path\_default = "./Appの运行に使用する各类文件/Danh sách gốc từ Esperanto với bản dịch tiếng Việt và chú thích ruby.csv"

CSV\_data\_imported = None

if csv\_choice == "Tải lên tệp CSV":

st.write("Vui lòng tải lên bất kỳ tệp CSV nào (khuyến nghị dùng UTF-8).")

uploaded\_file = st.file\_uploader("Chọn tệp CSV", type=['csv'])

if uploaded\_file is not None:

file\_contents = uploaded\_file.read().decode("utf-8")

converted\_text = convert\_to\_circumflex(file\_contents)

csv\_buffer = StringIO(converted\_text)

CSV\_data\_imported = pd.read\_csv(csv\_buffer, encoding="utf-8", usecols=[0, 1])

st.success("Đã tải lên tệp CSV thành công.")

else:

st.warning("Chưa tải lên tệp CSV nào.")

st.stop()

elif csv\_choice == "Sử dụng mặc định":

try:

with open(csv\_path\_default, 'r', encoding="utf-8") as file:

text = file.read()

converted\_text = convert\_to\_circumflex(text)

csv\_buffer = StringIO(converted\_text)

CSV\_data\_imported = pd.read\_csv(csv\_buffer, encoding="utf-8", usecols=[0, 1])

st.info("Đang sử dụng tệp CSV mặc định.")

except FileNotFoundError:

st.error("Không tìm thấy tệp CSV mặc định. Dừng xử lý.")

st.stop()

st.write("Đã nạp xong tệp CSV. Tiếp tục bước kế tiếp.")

st.write("---")

#=====================================================================

# ステップ2: JSONファイル(語根分解法など)を準備

#=====================================================================

st.header("Bước 2: Chuẩn bị tệp JSON (quy tắc phân tách gốc từ, v.v.)")

st.markdown("""

Bạn có thể tải lên hoặc sử dụng mặc định các tệp JSON

chứa \*\*quy tắc phân tách gốc từ Esperanto\*\* và/hoặc

\*\*chuỗi thay thế tùy chỉnh\*\*.

Bạn có thể tải tệp JSON mẫu về và chỉnh sửa, sau đó tải lên.

""")

json\_choice = st.radio("1. Chọn tệp JSON về quy tắc phân tách gốc từ Esperanto?", ("Tải lên tệp JSON", "Sử dụng mặc định"))

json\_path\_default = "./Appの运行に使用する各类文件/世界语单词词根分解方法の使用者自定义设置.json"

custom\_stemming\_setting\_list = None

if json\_choice == "Tải lên tệp JSON":

uploaded\_json = st.file\_uploader("Tải lên tệp JSON (quy tắc phân tách gốc)", type=['json'])

if uploaded\_json is not None:

custom\_stemming\_setting\_list = json.load(uploaded\_json)

st.success("Đã tải lên tệp JSON thành công.")

else:

st.warning("Chưa tải lên tệp JSON nào.")

st.stop()

elif json\_choice == "Sử dụng mặc định":

try:

with open(json\_path\_default, "r", encoding="utf-8") as g:

custom\_stemming\_setting\_list = json.load(g)

st.info("Đang sử dụng tệp JSON mặc định.")

except FileNotFoundError:

st.error("Không tìm thấy tệp JSON mặc định.")

st.stop()

json\_choice2 = st.radio("2. Chọn tệp JSON về chuỗi thay thế riêng?", ("Tải lên tệp JSON", "Sử dụng mặc định"))

json\_path\_default2 = "./Appの运行に使用する各类文件/替换后文字列(汉字)の使用者自定义设置(基本上完全不推荐).json"

user\_replacement\_item\_setting\_list = None

if json\_choice2 == "Tải lên tệp JSON":

uploaded\_json = st.file\_uploader("Tải lên tệp JSON (chuỗi thay thế)", type=['json'])

if uploaded\_json is not None:

user\_replacement\_item\_setting\_list = json.load(uploaded\_json)

st.success("Đã tải lên tệp JSON thành công.")

else:

st.warning("Chưa tải lên tệp JSON nào.")

st.stop()

elif json\_choice2 == "Sử dụng mặc định":

try:

with open(json\_path\_default2, "r", encoding="utf-8") as g:

user\_replacement\_item\_setting\_list = json.load(g)

st.info("Đang sử dụng tệp JSON mặc định.")

except FileNotFoundError:

st.error("Không tìm thấy tệp JSON mặc định.")

st.stop()

st.write("---")

#=====================================================================

# ステップ3: 高度な設定 (並列処理)

#=====================================================================

st.header("Bước 3: Cài đặt nâng cao (xử lý song song)")

with st.expander("Mở cài đặt về xử lý song song"):

st.write("""

Tại đây, bạn có thể cài đặt số tiến trình xử lý (sử dụng nhiều core CPU)

để tạo tệp JSON thay thế. Nếu số gốc từ hoặc văn bản rất lớn,

việc chia nhỏ xử lý song song có thể tăng tốc độ.

""")

use\_parallel = st.checkbox("Sử dụng xử lý song song", value=False)

num\_processes = st.number\_input("Số tiến trình chạy đồng thời", min\_value=2, max\_value=6, value=5, step=1)

st.write("### Tạo tệp JSON cuối cùng để thay thế (nút bấm)")

#=====================================================================

# 置換用JSONファイルを作成するボタン

#=====================================================================

if st.button("Tạo tệp JSON để thay thế"):

with st.spinner("Đang tạo tệp JSON để thay thế... Vui lòng chờ trong giây lát."):

#-------------------------------------------------------------

# (1) 大規模データ 'E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list' を開く

#-------------------------------------------------------------

with open("./Appの运行に使用する各类文件/PEJVO(世界语全部单词列表)'全部'について、词尾(a,i,u,e,o,n等)をcutし、comma(,)で隔てて词性と併せて记录した列表(E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list).json", "r", encoding="utf-8") as g:

E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list = json.load(g)

#-------------------------------------------------------------

# (2) エスペラントの全語根(約11137個)を辞書型(temporary\_replacements\_dict)に格納

#-------------------------------------------------------------

temporary\_replacements\_dict = {}

with open("./Appの运行に使用する各类文件/世界语全部词根\_约11137个\_202501.txt", 'r', encoding='utf-8') as file:

E\_roots = file.readlines()

for E\_root in E\_roots:

E\_root = E\_root.strip()

if not E\_root.isdigit():

temporary\_replacements\_dict[E\_root] = [E\_root, len(E\_root)]

#-------------------------------------------------------------

# (3) CSV\_data\_imported を用いて

# 「エスペラント語根 → (汉字 or ベトナム語訳ルビ等)」を反映させる

#-------------------------------------------------------------

for \_, (E\_root, hanzi\_or\_meaning) in CSV\_data\_imported.iterrows():

if pd.notna(E\_root) and pd.notna(hanzi\_or\_meaning) \

and '#' not in E\_root and (E\_root != '') and (hanzi\_or\_meaning != ''):

temporary\_replacements\_dict[E\_root] = [

output\_format(E\_root, hanzi\_or\_meaning, format\_type, char\_widths\_dict),

len(E\_root)

]

#-------------------------------------------------------------

# (4) ソート

#-------------------------------------------------------------

temporary\_replacements\_list\_1 = []

for old, new in temporary\_replacements\_dict.items():

temporary\_replacements\_list\_1.append((old, new[0], new[1]))

temporary\_replacements\_list\_2 = sorted(temporary\_replacements\_list\_1, key=lambda x: x[2], reverse=True)

#-------------------------------------------------------------

# (5) placeholder(占位符)リスト

#-------------------------------------------------------------

temporary\_replacements\_list\_final = []

for kk in range(len(temporary\_replacements\_list\_2)):

temporary\_replacements\_list\_final.append([

temporary\_replacements\_list\_2[kk][0],

temporary\_replacements\_list\_2[kk][1],

imported\_placeholders\_for\_global\_replacement[kk]

])

#-------------------------------------------------------------

# (6) 実際に safe\_replace

#-------------------------------------------------------------

if use\_parallel:

pre\_replacements\_dict\_1 = parallel\_build\_pre\_replacements\_dict(

E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list,

temporary\_replacements\_list\_final,

num\_processes

)

else:

progress\_bar = st.progress(0)

progress\_text = st.empty()

total\_items = len(E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list)

pre\_replacements\_dict\_1 = {}

for i, j in enumerate(E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list):

if len(j) == 2:

if len(j[0]) >= 2:

if j[0] in pre\_replacements\_dict\_1:

if j[1] not in pre\_replacements\_dict\_1[j[0]][1]:

pre\_replacements\_dict\_1[j[0]] = [

pre\_replacements\_dict\_1[j[0]][0],

pre\_replacements\_dict\_1[j[0]][1] + ',' + j[1]

]

else:

pre\_replacements\_dict\_1[j[0]] = [

safe\_replace(j[0], temporary\_replacements\_list\_final),

j[1]

]

if i % 1000 == 0:

current\_count = i + 1

progress\_value = int(current\_count / total\_items \* 100)

progress\_bar.progress(progress\_value)

progress\_text.write(f"{current\_count}/{total\_items} đối tượng đang được xử lý...")

progress\_bar.progress(100)

progress\_text.write("Phần xử lý dài nhất đã hoàn thành 100%. (Cần thêm khoảng 3~4 giây nữa.)")

# 例: 処理上、除外したいキーをここでpopする (domen, teren, posten等)

keys\_to\_remove = ['domen', 'teren','posten']

for key in keys\_to\_remove:

pre\_replacements\_dict\_1.pop(key, None)

#-------------------------------------------------------------

# (7) pre\_replacements\_dict\_1 をさらに加工(優先順位調整等)していく

# → pre\_replacements\_dict\_2 にまとめる

# 「置換しない単語の場合は優先順位を下げる」「ルビの一部を除去/再設定」など

#-------------------------------------------------------------

pre\_replacements\_dict\_2 = {}

for i,j in pre\_replacements\_dict\_1.items():

# j[0] = safe\_replace後の文字列, j[1] = 品詞

# i==j[0] の場合は「実質置換されなかった単語(変化なし)」とみなし、優先順位を低めに設定

if i==j[0]:

# 文字列末尾等に含まれる'/','</rt></ruby>'などを一部加工している

pre\_replacements\_dict\_2[i.replace('/', '')] = [

j[0].replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"),

j[1],

len(i.replace('/', ''))\*10000 - 3000

]

else:

# 置換後文字列は j[0] だが、一部'/'を取り除いて処理し、優先順位を(文字数\*10000)に設定

pre\_replacements\_dict\_2[i.replace('/', '')] = [

j[0].replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"),

j[1],

len(i.replace('/', ''))\*10000

]

#-------------------------------------------------------------

# (8) ここから先は、AN, ON, 動詞語尾などの接頭辞/接尾辞を用いた

# 優先順位調整を大量に行う。

#

# 具体的には、辞書 pre\_replacements\_dict\_2 をさらに書き換えたり、

# 新しいキー(=語尾を付けた形など)を追加して、より精度の高い置換を行えるようにしている。

#

# コード量は多いですが、やっていることは

# 「(語根 + an)を名詞/形容詞とみなすか、それとも接尾辞an(員)とみなすか」

# 「(語根 + as)で動詞現在形にする場合の優先順位をどうするか」

# などの細かいルール付けです。

#-------------------------------------------------------------

#------------------------------------------

# verb\_suffix\_2l\_2 という辞書を作る:

# verb\_suffix\_2l の各キー(例:'as')とその置換結果をsafe\_replace()で更新

# こうすることで "(語根)+(動詞接尾辞)" に対してルビなどを入れ込めるようにします。

#------------------------------------------

verb\_suffix\_2l\_2={}

for original\_verb\_suffix,replaced\_verb\_suffix in verb\_suffix\_2l.items():

# 例: 'as'→'as' のままのことが多いが、safe\_replaceで更に別ルビを当てはめる可能性あり

verb\_suffix\_2l\_2[original\_verb\_suffix] = safe\_replace(replaced\_verb\_suffix, temporary\_replacements\_list\_final)

# 一番の工夫ポイント(以下、コメントはコード内にある通り):

# 置換の優先順位をどう定めるかで、置換の精度が大きく変わる。

# 文字数の多い単語を先に置換する、動詞の場合は活用語尾を付けた形を優先度高くするetc.

#

# pre\_replacements\_dict\_1→pre\_replacements\_dict\_2→pre\_replacements\_dict\_3

# という流れで段階的に書き換え、最終的に "replacements\_final\_list" へまとめる方針。

unchangeable\_after\_creation\_list=[]

AN\_replacement = safe\_replace('an', temporary\_replacements\_list\_final)

AN\_treatment=[]

pre\_replacements\_dict\_3={}

# 辞書をコピー (2回以上繰り返す時に改変が及ばないように)

pre\_replacements\_dict\_2\_copy = pre\_replacements\_dict\_2.copy()

# (8-1) 例えば "xxxan" という語があり、それが名詞品詞("名词")なのに

# 中で "an"がルビとして置換されている...等、誤置換を防ぐための調整。

for i,j in pre\_replacements\_dict\_2\_copy.items(): # j[0]:置換後文字列, j[1]:品詞, j[2]:優先順位

if i.endswith('an') and (AN\_replacement in j[0]) and ("名词" in j[1]) and (i[:-2] in pre\_replacements\_dict\_2\_copy):

# 形容詞語尾anと接尾辞anが衝突する場合などに対応

AN\_treatment.append([i,j[0]])

pre\_replacements\_dict\_2.pop(i, None)

# そこへさらに "i+"o,"i+"a,"i+"e などの派生形を追加する処理

for k in ["o","a","e"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2\_copy:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k, j[2]+len(k)\*10000-2000]

elif (j[1] == "名词") and (len(i)<=6) and not(j[2] in [60000,50000,40000,30000,20000]):

# 名詞で6文字以下、かつ特定優先順位でないものを調整

for k in ["o"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2\_copy:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-2000]

pre\_replacements\_dict\_2.pop(i, None)

# (8-2) 2文字語根の特別処理(例えば "am" "ar" など)

# 動詞の接尾辞(ag, ig等)を足した形の置換を優先させたいが、名詞や形容詞の場合はどうするか等

for i,j in pre\_replacements\_dict\_2.items():

# j[2]が20000の場合は2文字語根の優先度っぽい

if j[2]==20000:

# 名詞の場合

if "名词" in j[1]:

for k in ["o","on",'oj']:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[' '+i+k] = [' '+j[0]+k, j[2] + (len(k)+1)\*10000 - 5000]

# 形容詞の場合

if "形容词" in j[1]:

for k in ["a","aj",'an']:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[' '+i+k] = [' '+j[0]+k, j[2] + (len(k)+1)\*10000 - 5000]

else:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k] = [j[0]+k, j[2] + len(k)\*10000 - 5000]

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k)

# 副詞の場合

if "副词" in j[1]:

for k in ["e"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[' '+i+k] = [' '+j[0]+k, j[2] + (len(k)+1)\*10000 - 5000]

else:

pre\_replacements\_dict\_3[' '+i+k] = [' '+j[0]+k, j[2] + (len(k)+1)\*10000 - 5000]

# 動詞の場合(ここが複雑; 動詞活用語尾(as,is,os,etc)と組み合わせる)

if "动词" in j[1]:

for k1,k2 in verb\_suffix\_2l\_2.items():

if not i+k1 in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k1] = [j[0]+k2, j[2] + len(k1)\*10000 - 3000]

elif j[0]+k2 != pre\_replacements\_dict\_2[i+k1][0]:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k1] = [j[0]+k2, j[2] + len(k1)\*10000 - 3000]

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k1)

for k in ["u ","i ","u","i"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k] = [j[0]+k, j[2] + len(k)\*10000 - 3000]

continue

else:

if not i in unchangeable\_after\_creation\_list:# unchangeable\_after\_creation\_list に含まれる場合は除外。(上記で新しく定めた語根分解が更新されてしまわないようにするため。)

pre\_replacements\_dict\_3[i]=[j[0],j[2]]# 品詞情報はここで用いるためにあった。以後は不要なので省いていく。

if j[2]==60000 or j[2]==50000 or j[2]==40000 or j[2]==30000:# 文字数が比較的少なく(<=5)、実際に置換するエスペラント語根(文字数×10000)のみを対象とする

if "名词" in j[1]:# 名词については形容词、副词と違い、置換しないものにもoをつける。

for k in ["o","on",'oj']:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]# 既存でないものは優先順位を大きく下げる→普通の品詞接尾辞が既存でないという言い方はおかしい気がしてきた。(20240612)

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]# 新しく作った方の語根分解を優先する

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k)

# on系[['nombron', '<ruby>nombr<rt class="ruby-X\_X\_X">数</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>nombr<rt class="ruby-X\_X\_X">数</rt></ruby>on'], ['patron', '<ruby>patron<rt class="ruby-X\_X\_X">後援者</rt></ruby>', '<ruby>patr<rt class="ruby-X\_X\_X">父</rt></ruby>on'], ['karbon', '<ruby>karbon<rt class="ruby-L\_L\_L">[化]炭素</rt></ruby>', '<ruby>karb<rt class="ruby-X\_X\_X">炭</rt></ruby>on'], ['ciklon', '<ruby>ciklon<rt class="ruby-X\_X\_X">低気圧</rt></ruby>', '<ruby>cikl<rt class="ruby-X\_X\_X">周期</rt></ruby>on'], ['aldon', '<ruby>al<rt class="ruby-S\_S\_S">~の方へ</rt></ruby><ruby>don<rt class="ruby-M\_M\_M">与える</rt></ruby>', '<ruby>ald<rt class="ruby-M\_M\_M">アルト</rt></ruby>on'], ['balon', '<ruby>balon<rt class="ruby-X\_X\_X">気球</rt></ruby>', '<ruby>bal<rt class="ruby-M\_M\_M">舞踏会</rt></ruby>on'], ['baron', '<ruby>baron<rt class="ruby-X\_X\_X">男爵</rt></ruby>', '<ruby>bar<rt class="ruby-L\_L\_L">障害</rt></ruby>on'], ['baston', '<ruby>baston<rt class="ruby-X\_X\_X">棒</rt></ruby>', '<ruby>bast<rt class="ruby-M\_M\_M">[植]じん皮</rt></ruby>on'], ['magneton', '<ruby>magnet<rt class="ruby-L\_L\_L">[理]磁石</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>magnet<rt class="ruby-L\_L\_L">[理]磁石</rt></ruby>on'], ['beton', 'beton', '<ruby>bet<rt class="ruby-M\_M\_M">ビート</rt></ruby>on'], ['bombon', '<ruby>bombon<rt class="ruby-L\_L\_L">キャンデー</rt></ruby>', '<ruby>bomb<rt class="ruby-X\_X\_X">爆弾</rt></ruby>on'], ['breton', 'breton', '<ruby>bret<rt class="ruby-X\_X\_X">棚</rt></ruby>on'], ['burgxon', '<ruby>burgxon<rt class="ruby-X\_X\_X">芽</rt></ruby>', '<ruby>burgx<rt class="ruby-M\_M\_M">ブルジョワ</rt></ruby>on'], ['centon', '<ruby>cent<rt class="ruby-X\_X\_X">百</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>cent<rt class="ruby-X\_X\_X">百</rt></ruby>on'], ['milon', '<ruby>mil<rt class="ruby-X\_X\_X">千</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>mil<rt class="ruby-X\_X\_X">千</rt></ruby>on'], ['kanton', '<ruby>kanton<rt class="ruby-M\_M\_M">(フランスの)郡</rt></ruby>', '<ruby>kant<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)歌う</rt></ruby>on'], ['citron', '<ruby>citron<rt class="ruby-M\_M\_M">[果]シトロン</rt></ruby>', '<ruby>citr<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]チター</rt></ruby>on'], ['platon', 'platon', '<ruby>plat<rt class="ruby-L\_L\_L">平たい</rt></ruby>on'], ['dekon', '<ruby>dek<rt class="ruby-X\_X\_X">十</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>dek<rt class="ruby-X\_X\_X">十</rt></ruby>on'], ['kvaron', '<ruby>kvar<rt class="ruby-X\_X\_X">四</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>kvar<rt class="ruby-X\_X\_X">四</rt></ruby>on'], ['kvinon', '<ruby>kvin<rt class="ruby-X\_X\_X">五</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>kvin<rt class="ruby-X\_X\_X">五</rt></ruby>on'], ['seson', '<ruby>ses<rt class="ruby-X\_X\_X">六</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>ses<rt class="ruby-X\_X\_X">六</rt></ruby>on'], ['trion', '<ruby>tri<rt class="ruby-X\_X\_X">三</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>tri<rt class="ruby-X\_X\_X">三</rt></ruby>on'], ['karton', '<ruby>karton<rt class="ruby-X\_X\_X">厚紙</rt></ruby>', '<ruby>kart<rt class="ruby-L\_L\_L">カード</rt></ruby>on'], ['foton', '<ruby>fot<rt class="ruby-S\_S\_S">写真を撮る</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>fot<rt class="ruby-S\_S\_S">写真を撮る</rt></ruby>on'], ['peron', '<ruby>peron<rt class="ruby-X\_X\_X">階段</rt></ruby>', '<ruby>per<rt class="ruby-M\_M\_M">よって</rt></ruby>on'], ['elektron', '<ruby>elektr<rt class="ruby-X\_X\_X">電気</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>elektr<rt class="ruby-X\_X\_X">電気</rt></ruby>on'], ['drakon', 'drakon', '<ruby>drak<rt class="ruby-X\_X\_X">竜</rt></ruby>on'], ['mondon', '<ruby>mon<rt class="ruby-L\_L\_L">金銭</rt></ruby><ruby>don<rt class="ruby-M\_M\_M">与える</rt></ruby>', '<ruby>mond<rt class="ruby-X\_X\_X">世界</rt></ruby>on'], ['pension', '<ruby>pension<rt class="ruby-X\_X\_X">下宿屋</rt></ruby>', '<ruby>pensi<rt class="ruby-X\_X\_X">年金</rt></ruby>on'], ['ordon', '<ruby>ordon<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)命令する</rt></ruby>', '<ruby>ord<rt class="ruby-L\_L\_L">順序</rt></ruby>on'], ['eskadron', 'eskadron', '<ruby>eskadr<rt class="ruby-L\_L\_L">[軍]艦隊</rt></ruby>on'], ['senton', '<ruby>sen<rt class="ruby-S\_S\_S">(~)なしで</rt></ruby><ruby>ton<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]楽音</rt></ruby>', '<ruby>sent<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)感じる</rt></ruby>on'], ['eston', 'eston', '<ruby>est<rt class="ruby-S\_S\_S">(~)である</rt></ruby>on'], ['fanfaron', '<ruby>fanfaron<rt class="ruby-L\_L\_L">大言壮語する</rt></ruby>', '<ruby>fanfar<rt class="ruby-S\_S\_S">[楽]ファンファーレ</rt></ruby>on'], ['fero', 'fero', '<ruby>fer<rt class="ruby-X\_X\_X">鉄</rt></ruby>o'], ['feston', '<ruby>feston<rt class="ruby-X\_X\_X">花綱</rt></ruby>', '<ruby>fest<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)祝う</rt></ruby>on'], ['flegmon', 'flegmon', '<ruby>flegm<rt class="ruby-X\_X\_X">冷静</rt></ruby>on'], ['fronton', '<ruby>fronton<rt class="ruby-M\_M\_M">[建]ペディメント</rt></ruby>', '<ruby>front<rt class="ruby-X\_X\_X">正面</rt></ruby>on'], ['galon', '<ruby>galon<rt class="ruby-M\_M\_M">[服]モール</rt></ruby>', '<ruby>gal<rt class="ruby-M\_M\_M">[生]胆汁</rt></ruby>on'], ['mason', '<ruby>mason<rt class="ruby-X\_X\_X">築く</rt></ruby>', '<ruby>mas<rt class="ruby-M\_M\_M">かたまり</rt></ruby>on'], ['helikon', 'helikon', '<ruby>helik<rt class="ruby-S\_S\_S">[動]カタツムリ</rt></ruby>on'], ['kanon', '<ruby>kanon<rt class="ruby-L\_L\_L">[軍]大砲</rt></ruby>', '<ruby>kan<rt class="ruby-M\_M\_M">[植]アシ</rt></ruby>on'], ['kapon', '<ruby>kapon<rt class="ruby-M\_M\_M">去勢オンドリ</rt></ruby>', '<ruby>kap<rt class="ruby-X\_X\_X">頭</rt></ruby>on'], ['kokon', '<ruby>kokon<rt class="ruby-M\_M\_M">[虫]繭(まゆ)</rt></ruby>', '<ruby>kok<rt class="ruby-M\_M\_M">ニワトリ</rt></ruby>on'], ['kolon', '<ruby>kolon<rt class="ruby-L\_L\_L">[建]円柱</rt></ruby>', '<ruby>kol<rt class="ruby-M\_M\_M">[解]首</rt></ruby>on'], ['komision', '<ruby>komision<rt class="ruby-L\_L\_L">(調査)委員会</rt></ruby>', '<ruby>komisi<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)委託する</rt></ruby>on'], ['salon', '<ruby>salon<rt class="ruby-L\_L\_L">サロン</rt></ruby>', '<ruby>sal<rt class="ruby-X\_X\_X">塩</rt></ruby>on'], ['ponton', '<ruby>ponton<rt class="ruby-L\_L\_L">[軍]平底舟</rt></ruby>', '<ruby>pont<rt class="ruby-X\_X\_X">橋</rt></ruby>on'], ['koton', '<ruby>koton<rt class="ruby-X\_X\_X">綿</rt></ruby>', '<ruby>kot<rt class="ruby-X\_X\_X">泥</rt></ruby>on'], ['kripton', 'kripton', '<ruby>kript<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]地下聖堂</rt></ruby>on'], ['kupon', '<ruby>kupon<rt class="ruby-M\_M\_M">クーポン券</rt></ruby>', '<ruby>kup<rt class="ruby-M\_M\_M">吸い玉</rt></ruby>on'], ['lakon', 'lakon', '<ruby>lak<rt class="ruby-M\_M\_M">ラッカー</rt></ruby>on'], ['ludon', '<ruby>lu<rt class="ruby-S\_S\_S">賃借する</rt></ruby><ruby>don<rt class="ruby-M\_M\_M">与える</rt></ruby>', '<ruby>lud<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)遊ぶ</rt></ruby>on'], ['melon', '<ruby>melon<rt class="ruby-M\_M\_M">[果]メロン</rt></ruby>', '<ruby>mel<rt class="ruby-M\_M\_M">アナグマ</rt></ruby>on'], ['menton', '<ruby>menton<rt class="ruby-L\_L\_L">[解]下あご</rt></ruby>', '<ruby>ment<rt class="ruby-M\_M\_M">[植]ハッカ</rt></ruby>on'], ['milion', '<ruby>milion<rt class="ruby-X\_X\_X">百万</rt></ruby>', '<ruby>mili<rt class="ruby-M\_M\_M">[植]キビ</rt></ruby>on'], ['milionon', '<ruby>milion<rt class="ruby-X\_X\_X">百万</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>milion<rt class="ruby-X\_X\_X">百万</rt></ruby>on'], ['nauxon', '<ruby>naux<rt class="ruby-X\_X\_X">九</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>naux<rt class="ruby-X\_X\_X">九</rt></ruby>on'], ['violon', '<ruby>violon<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]バイオリン</rt></ruby>', '<ruby>viol<rt class="ruby-M\_M\_M">[植]スミレ</rt></ruby>on'], ['refoj', '<ruby>re<rt class="ruby-M\_M\_M">再び</rt></ruby><ruby>foj<rt class="ruby-X\_X\_X">回</rt></ruby>', '<ruby>ref<rt class="ruby-M\_M\_M">リーフ</rt></ruby>oj'], ['trombon', '<ruby>trombon<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]トロンボーン</rt></ruby>', '<ruby>tromb<rt class="ruby-M\_M\_M">[気]たつまき</rt></ruby>on'], ['samo', 'samo', '<ruby>sam<rt class="ruby-M\_M\_M">同一の</rt></ruby>o'], ['savoj', 'savoj', '<ruby>sav<rt class="ruby-M\_M\_M">救助する</rt></ruby>oj'], ['senson', '<ruby>sen<rt class="ruby-S\_S\_S">(~)なしで</rt></ruby><ruby>son<rt class="ruby-M\_M\_M">音がする</rt></ruby>', '<ruby>sens<rt class="ruby-M\_M\_M">[生]感覚</rt></ruby>on'], ['sepon', '<ruby>sep<rt class="ruby-X\_X\_X">七</rt></ruby><ruby>on<rt class="ruby-M\_M\_M">分数</rt></ruby>', '<ruby>sep<rt class="ruby-X\_X\_X">七</rt></ruby>on'], ['skadron', 'skadron', '<ruby>skadr<rt class="ruby-M\_M\_M">[軍]騎兵中隊</rt></ruby>on'], ['stadion', '<ruby>stadion<rt class="ruby-L\_L\_L">スタジアム</rt></ruby>', '<ruby>stadi<rt class="ruby-X\_X\_X">段階</rt></ruby>on'], ['tetraon', 'tetraon', '<ruby>tetra<rt class="ruby-S\_S\_S">エゾライチョウ</rt></ruby>on'], ['timon', '<ruby>timon<rt class="ruby-L\_L\_L">かじ棒</rt></ruby>', '<ruby>tim<rt class="ruby-M\_M\_M">恐れる</rt></ruby>on'], ['valon', 'valon', '<ruby>val<rt class="ruby-M\_M\_M">[地]谷</rt></ruby>on'], ['veto', 'veto', '<ruby>vet<rt class="ruby-M\_M\_M">賭ける</rt></ruby>o']]

# on系以外は、'fero','refoj','samo','savoj','veto'

if "形容词" in j[1]:

for k in ["a","aj",'an']:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]# 新しく作った方の語根分解を優先する つまり、"an"は形容詞語尾として語根分解する。

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k)

# an系 [['dietan', '<ruby>diet<rt class="ruby-M\_M\_M">[医]規定食</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>diet<rt class="ruby-M\_M\_M">[医]規定食</rt></ruby>an'], ['afrikan', '<ruby>afrik<rt class="ruby-S\_S\_S">[地名]アフリカ</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>afrik<rt class="ruby-S\_S\_S">[地名]アフリカ</rt></ruby>an'], ['movadan', '<ruby>mov<rt class="ruby-M\_M\_M">動かす</rt></ruby><ruby>ad<rt class="ruby-S\_S\_S">継続行為</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>mov<rt class="ruby-M\_M\_M">動かす</rt></ruby><ruby>ad<rt class="ruby-S\_S\_S">継続行為</rt></ruby>an'], ['akcian', '<ruby>akci<rt class="ruby-M\_M\_M">[商]株式</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>akci<rt class="ruby-M\_M\_M">[商]株式</rt></ruby>an'], ['montaran', '<ruby>mont<rt class="ruby-X\_X\_X">山</rt></ruby><ruby>ar<rt class="ruby-M\_M\_M">集団</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>mont<rt class="ruby-X\_X\_X">山</rt></ruby><ruby>ar<rt class="ruby-M\_M\_M">集団</rt></ruby>an'], ['amerikan', '<ruby>amerik<rt class="ruby-M\_M\_M">[地名]アメリカ</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>amerik<rt class="ruby-M\_M\_M">[地名]アメリカ</rt></ruby>an'], ['regnan', '<ruby>regn<rt class="ruby-M\_M\_M">[法]国家</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>regn<rt class="ruby-M\_M\_M">[法]国家</rt></ruby>an'], ['dezertan', '<ruby>dezert<rt class="ruby-X\_X\_X">砂漠</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>dezert<rt class="ruby-X\_X\_X">砂漠</rt></ruby>an'], ['asocian', '<ruby>asoci<rt class="ruby-X\_X\_X">協会</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>asoci<rt class="ruby-X\_X\_X">協会</rt></ruby>an'], ['insulan', '<ruby>insul<rt class="ruby-X\_X\_X">島</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>insul<rt class="ruby-X\_X\_X">島</rt></ruby>an'], ['azian', '<ruby>azi<rt class="ruby-M\_M\_M">アジア</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>azi<rt class="ruby-M\_M\_M">アジア</rt></ruby>an'], ['sxtatan', '<ruby>sxtat<rt class="ruby-X\_X\_X">国家</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>sxtat<rt class="ruby-X\_X\_X">国家</rt></ruby>an'], ['doman', '<ruby>dom<rt class="ruby-X\_X\_X">家</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>dom<rt class="ruby-X\_X\_X">家</rt></ruby>an'], ['montan', '<ruby>mont<rt class="ruby-X\_X\_X">山</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>mont<rt class="ruby-X\_X\_X">山</rt></ruby>an'], ['familian', '<ruby>famili<rt class="ruby-X\_X\_X">家族</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>famili<rt class="ruby-X\_X\_X">家族</rt></ruby>an'], ['urban', '<ruby>urb<rt class="ruby-X\_X\_X">市</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>urb<rt class="ruby-X\_X\_X">市</rt></ruby>an'], ['inka', 'inka', '<ruby>ink<rt class="ruby-M\_M\_M">インク</rt></ruby>a'], ['popolan', '<ruby>popol<rt class="ruby-X\_X\_X">人民</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>popol<rt class="ruby-X\_X\_X">人民</rt></ruby>an'], ['dekan', '<ruby>dekan<rt class="ruby-L\_L\_L">学部長</rt></ruby>', '<ruby>dek<rt class="ruby-X\_X\_X">十</rt></ruby>an'], ['partian', '<ruby>parti<rt class="ruby-L\_L\_L">[政]党派</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>parti<rt class="ruby-L\_L\_L">[政]党派</rt></ruby>an'], ['lokan', '<ruby>lok<rt class="ruby-L\_L\_L">場所</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>lok<rt class="ruby-L\_L\_L">場所</rt></ruby>an'], ['sxipan', '<ruby>sxip<rt class="ruby-X\_X\_X">船</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>sxip<rt class="ruby-X\_X\_X">船</rt></ruby>an'], ['eklezian', '<ruby>eklezi<rt class="ruby-L\_L\_L">[宗]教会</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>eklezi<rt class="ruby-L\_L\_L">[宗]教会</rt></ruby>an'], ['landan', '<ruby>land<rt class="ruby-X\_X\_X">国</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>land<rt class="ruby-X\_X\_X">国</rt></ruby>an'], ['orientan', '<ruby>orient<rt class="ruby-M\_M\_M">方位定める;東</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>orient<rt class="ruby-M\_M\_M">方位定める;東</rt></ruby>an'], ['lernejan', '<ruby>lern<rt class="ruby-S\_S\_S">(を)学習する</rt></ruby><ruby>ej<rt class="ruby-M\_M\_M">場所</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>lern<rt class="ruby-S\_S\_S">(を)学習する</rt></ruby><ruby>ej<rt class="ruby-M\_M\_M">場所</rt></ruby>an'], ['enlandan', '<ruby>en<rt class="ruby-M\_M\_M">中で</rt></ruby><ruby>land<rt class="ruby-X\_X\_X">国</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>en<rt class="ruby-M\_M\_M">中で</rt></ruby><ruby>land<rt class="ruby-X\_X\_X">国</rt></ruby>an'], ['kalkan', '<ruby>kalkan<rt class="ruby-X\_X\_X">[解]踵</rt></ruby>', '<ruby>kalk<rt class="ruby-M\_M\_M">[化]石灰</rt></ruby>an'], ['estraran', '<ruby>estr<rt class="ruby-M\_M\_M">[接尾辞]長</rt></ruby><ruby>ar<rt class="ruby-M\_M\_M">集団</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>estr<rt class="ruby-M\_M\_M">[接尾辞]長</rt></ruby><ruby>ar<rt class="ruby-M\_M\_M">集団</rt></ruby>an'], ['etnan', '<ruby>etn<rt class="ruby-L\_L\_L">民族</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>etn<rt class="ruby-L\_L\_L">民族</rt></ruby>an'], ['euxropan', '<ruby>euxrop<rt class="ruby-L\_L\_L">ヨーロッパ</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>euxrop<rt class="ruby-L\_L\_L">ヨーロッパ</rt></ruby>an'], ['fazan', '<ruby>fazan<rt class="ruby-L\_L\_L">[鳥]キジ</rt></ruby>', '<ruby>faz<rt class="ruby-M\_M\_M">[理]位相</rt></ruby>an'], ['polican', '<ruby>polic<rt class="ruby-X\_X\_X">警察</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>polic<rt class="ruby-X\_X\_X">警察</rt></ruby>an'], ['socian', '<ruby>soci<rt class="ruby-X\_X\_X">社会</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>soci<rt class="ruby-X\_X\_X">社会</rt></ruby>an'], ['societan', '<ruby>societ<rt class="ruby-X\_X\_X">会</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>societ<rt class="ruby-X\_X\_X">会</rt></ruby>an'], ['grupan', '<ruby>grup<rt class="ruby-M\_M\_M">グループ</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>grup<rt class="ruby-M\_M\_M">グループ</rt></ruby>an'], ['havaj', 'havaj', '<ruby>hav<rt class="ruby-S\_S\_S">持っている</rt></ruby>aj'], ['ligan', '<ruby>lig<rt class="ruby-S\_S\_S">結ぶ;連盟</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>lig<rt class="ruby-S\_S\_S">結ぶ;連盟</rt></ruby>an'], ['nacian', '<ruby>naci<rt class="ruby-X\_X\_X">国民</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>naci<rt class="ruby-X\_X\_X">国民</rt></ruby>an'], ['koran', '<ruby>koran<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]コーラン</rt></ruby>', '<ruby>kor<rt class="ruby-X\_X\_X">心</rt></ruby>an'], ['religian', '<ruby>religi<rt class="ruby-X\_X\_X">宗教</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>religi<rt class="ruby-X\_X\_X">宗教</rt></ruby>an'], ['kuban', '<ruby>kub<rt class="ruby-M\_M\_M">立方体</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>kub<rt class="ruby-M\_M\_M">立方体</rt></ruby>an'], ['lama', '<ruby>lama<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]ラマ僧</rt></ruby>', '<ruby>lam<rt class="ruby-M\_M\_M">びっこの</rt></ruby>a'], ['majoran', '<ruby>major<rt class="ruby-M\_M\_M">[軍]陸軍少佐</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>major<rt class="ruby-M\_M\_M">[軍]陸軍少佐</rt></ruby>an'], ['malaj', 'malaj', '<ruby>mal<rt class="ruby-M\_M\_M">正反対</rt></ruby>aj'], ['marian', 'marian', '<ruby>mari<rt class="ruby-L\_L\_L">マリア</rt></ruby>an'], ['nordan', '<ruby>nord<rt class="ruby-X\_X\_X">北</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>nord<rt class="ruby-X\_X\_X">北</rt></ruby>an'], ['paran', 'paran', '<ruby>par<rt class="ruby-L\_L\_L">一対</rt></ruby>an'], ['parizan', '<ruby>pariz<rt class="ruby-M\_M\_M">[地名]パリ</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>pariz<rt class="ruby-M\_M\_M">[地名]パリ</rt></ruby>an'], ['parokan', '<ruby>parok<rt class="ruby-L\_L\_L">[宗]教区</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>parok<rt class="ruby-L\_L\_L">[宗]教区</rt></ruby>an'], ['podian', '<ruby>podi<rt class="ruby-L\_L\_L">ひな壇</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>podi<rt class="ruby-L\_L\_L">ひな壇</rt></ruby>an'], ['rusian', '<ruby>rus<rt class="ruby-M\_M\_M">ロシア人</rt></ruby>i<ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>rus<rt class="ruby-M\_M\_M">ロシア人</rt></ruby>ian'], ['satan', '<ruby>satan<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]サタン</rt></ruby>', '<ruby>sat<rt class="ruby-M\_M\_M">満腹した</rt></ruby>an'], ['sektan', '<ruby>sekt<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]宗派</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>sekt<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]宗派</rt></ruby>an'], ['senatan', '<ruby>senat<rt class="ruby-M\_M\_M">[政]参議院</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>senat<rt class="ruby-M\_M\_M">[政]参議院</rt></ruby>an'], ['skisman', '<ruby>skism<rt class="ruby-M\_M\_M">(団体の)分裂</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>skism<rt class="ruby-M\_M\_M">(団体の)分裂</rt></ruby>an'], ['sudan', 'sudan', '<ruby>sud<rt class="ruby-X\_X\_X">南</rt></ruby>an'], ['utopian', '<ruby>utopi<rt class="ruby-M\_M\_M">ユートピア</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>utopi<rt class="ruby-M\_M\_M">ユートピア</rt></ruby>an'], ['vilagxan', '<ruby>vilagx<rt class="ruby-X\_X\_X">村</rt></ruby><ruby>an<rt class="ruby-M\_M\_M">会員</rt></ruby>', '<ruby>vilagx<rt class="ruby-X\_X\_X">村</rt></ruby>an']]

# an系以外は'inka','malaj','havaj','lama'　　'marian'については、'マリアan'で行く。

if "副词" in j[1]:

for k in ["e"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]# 新しく作った方の語根分解を優先する

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k)

# [['alte', '<ruby>alte<rt class="ruby-M\_M\_M">タチアオイ</rt></ruby>', '<ruby>alt<rt class="ruby-L\_L\_L">高い</rt></ruby>e'], ['apoge', '<ruby>apoge<rt class="ruby-M\_M\_M">[天]遠地点</rt></ruby>', '<ruby>apog<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)支える</rt></ruby>e'], ['kaze', '<ruby>kaze<rt class="ruby-M\_M\_M">[化]凝乳</rt></ruby>', '<ruby>kaz<rt class="ruby-M\_M\_M">[文]格</rt></ruby>e'], ['pere', '<ruby>pere<rt class="ruby-M\_M\_M">破滅する</rt></ruby>', '<ruby>per<rt class="ruby-M\_M\_M">よって</rt></ruby>e'], ['kore', 'kore', '<ruby>kor<rt class="ruby-X\_X\_X">心</rt></ruby>e'], ['male', 'male', '<ruby>mal<rt class="ruby-M\_M\_M">正反対</rt></ruby>e'], ['sole', '<ruby>sole<rt class="ruby-M\_M\_M">シタビラメ</rt></ruby>', '<ruby>sol<rt class="ruby-M\_M\_M">唯一の</rt></ruby>e']]

if "动词" in j[1]:

for k1,k2 in verb\_suffix\_2l\_2.items():

if not i+k1 in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k1]=[j[0]+k2,j[2]+len(k1)\*10000-3000]

elif j[0]+k2 != pre\_replacements\_dict\_2[i+k1][0]:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k1]=[j[0]+k2,j[2]+len(k1)\*10000-3000]# 新しく作った方の語根分解を優先する

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k1)

# [['regulus', 'regulus', '<ruby>regul<rt class="ruby-X\_X\_X">規則</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['akirant', 'akirant', '<ruby>akir<rt class="ruby-S\_S\_S">(を)獲得する</rt></ruby><ruby>ant<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;継続</rt></ruby>'], ['radius', 'radius', '<ruby>radi<rt class="ruby-L\_L\_L">[理]線</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['premis', '<ruby>premis<rt class="ruby-X\_X\_X">前提</rt></ruby>', '<ruby>prem<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)押える</rt></ruby><ruby>is<rt class="ruby-S\_S\_S">過去形</rt></ruby>'], ['sonat', '<ruby>sonat<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]ソナタ</rt></ruby>', '<ruby>son<rt class="ruby-M\_M\_M">音がする</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['format', '<ruby>format<rt class="ruby-X\_X\_X">[印]判</rt></ruby>', '<ruby>form<rt class="ruby-X\_X\_X">形</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['markot', '<ruby>markot<rt class="ruby-L\_L\_L">[園]取木</rt></ruby>', '<ruby>mark<rt class="ruby-L\_L\_L">しるし</rt></ruby><ruby>ot<rt class="ruby-S\_S\_S">受動将然</rt></ruby>'], ['nomad', '<ruby>nomad<rt class="ruby-L\_L\_L">遊牧民</rt></ruby>', '<ruby>nom<rt class="ruby-L\_L\_L">名前</rt></ruby><ruby>ad<rt class="ruby-S\_S\_S">継続行為</rt></ruby>'], ['kantat', '<ruby>kantat<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]カンタータ</rt></ruby>', '<ruby>kant<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)歌う</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['kolorad', 'kolorad', '<ruby>kolor<rt class="ruby-X\_X\_X">色</rt></ruby><ruby>ad<rt class="ruby-S\_S\_S">継続行為</rt></ruby>'], ['diplomat', '<ruby>diplomat<rt class="ruby-X\_X\_X">外交官</rt></ruby>', '<ruby>diplom<rt class="ruby-X\_X\_X">免状</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['diskont', '<ruby>diskont<rt class="ruby-M\_M\_M">[商]手形割引する</rt></ruby>', '<ruby>disk<rt class="ruby-X\_X\_X">円盤</rt></ruby><ruby>ont<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;将然</rt></ruby>'], ['endos', 'endos', '<ruby>end<rt class="ruby-L\_L\_L">必要</rt></ruby><ruby>os<rt class="ruby-S\_S\_S">未来形</rt></ruby>'], ['esperant', '<ruby>esperant<rt class="ruby-L\_L\_L">エスペラント</rt></ruby>', '<ruby>esper<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)希望する</rt></ruby><ruby>ant<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;継続</rt></ruby>'], ['forkant', '<ruby>for<rt class="ruby-M\_M\_M">離れて</rt></ruby><ruby>kant<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)歌う</rt></ruby>', '<ruby>fork<rt class="ruby-S\_S\_S">[料]フォーク</rt></ruby><ruby>ant<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;継続</rt></ruby>'], ['gravit', 'gravit', '<ruby>grav<rt class="ruby-L\_L\_L">重要な</rt></ruby><ruby>it<rt class="ruby-S\_S\_S">受動完了</rt></ruby>'], ['konus', '<ruby>konus<rt class="ruby-L\_L\_L">[数]円錐</rt></ruby>', '<ruby>kon<rt class="ruby-S\_S\_S">知っている</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['salat', '<ruby>salat<rt class="ruby-M\_M\_M">[料]サラダ</rt></ruby>', '<ruby>sal<rt class="ruby-X\_X\_X">塩</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['legat', '<ruby>legat<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]教皇特使</rt></ruby>', '<ruby>leg<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)読む</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['lekant', '<ruby>lekant<rt class="ruby-M\_M\_M">[植]マーガレット</rt></ruby>', '<ruby>lek<rt class="ruby-M\_M\_M">なめる</rt></ruby><ruby>ant<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;継続</rt></ruby>'], ['lotus', '<ruby>lotus<rt class="ruby-L\_L\_L">[植]ハス</rt></ruby>', '<ruby>lot<rt class="ruby-L\_L\_L">くじ</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['malvolont', '<ruby>mal<rt class="ruby-M\_M\_M">正反対</rt></ruby><ruby>volont<rt class="ruby-L\_L\_L">自ら進んで</rt></ruby>', '<ruby>mal<rt class="ruby-M\_M\_M">正反対</rt></ruby><ruby>vol<rt class="ruby-S\_S\_S">意志がある</rt></ruby><ruby>ont<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;将然</rt></ruby>'], ['mankis', '<ruby>man<rt class="ruby-X\_X\_X">手</rt></ruby><ruby>kis<rt class="ruby-M\_M\_M">キスする</rt></ruby>', '<ruby>mank<rt class="ruby-M\_M\_M">欠けている</rt></ruby><ruby>is<rt class="ruby-S\_S\_S">過去形</rt></ruby>'], ['minus', '<ruby>minus<rt class="ruby-L\_L\_L">マイナス</rt></ruby>', '<ruby>min<rt class="ruby-L\_L\_L">鉱山</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['patos', '<ruby>patos<rt class="ruby-M\_M\_M">[芸]パトス</rt></ruby>', '<ruby>pat<rt class="ruby-S\_S\_S">フライパン</rt></ruby><ruby>os<rt class="ruby-S\_S\_S">未来形</rt></ruby>'], ['predikat', '<ruby>predikat<rt class="ruby-X\_X\_X">[文]述部</rt></ruby>', '<ruby>predik<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)説教する</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['rabat', '<ruby>rabat<rt class="ruby-L\_L\_L">[商]割引</rt></ruby>', '<ruby>rab<rt class="ruby-M\_M\_M">強奪する</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['rabot', '<ruby>rabot<rt class="ruby-S\_S\_S">かんなをかける</rt></ruby>', '<ruby>rab<rt class="ruby-M\_M\_M">強奪する</rt></ruby><ruby>ot<rt class="ruby-S\_S\_S">受動将然</rt></ruby>'], ['remont', 'remont', '<ruby>rem<rt class="ruby-L\_L\_L">漕ぐ</rt></ruby><ruby>ont<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;将然</rt></ruby>'], ['satirus', 'satirus', '<ruby>satir<rt class="ruby-M\_M\_M">諷刺(詩;文)</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['sendat', '<ruby>sen<rt class="ruby-S\_S\_S">(~)なしで</rt></ruby><ruby>dat<rt class="ruby-L\_L\_L">日付</rt></ruby>', '<ruby>send<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)送る</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['sendot', '<ruby>sen<rt class="ruby-S\_S\_S">(~)なしで</rt></ruby><ruby>dot<rt class="ruby-M\_M\_M">持参金</rt></ruby>', '<ruby>send<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)送る</rt></ruby><ruby>ot<rt class="ruby-S\_S\_S">受動将然</rt></ruby>'], ['spirit', '<ruby>spirit<rt class="ruby-X\_X\_X">精神</rt></ruby>', '<ruby>spir<rt class="ruby-M\_M\_M">呼吸する</rt></ruby><ruby>it<rt class="ruby-S\_S\_S">受動完了</rt></ruby>'], ['spirant', 'spirant', '<ruby>spir<rt class="ruby-M\_M\_M">呼吸する</rt></ruby><ruby>ant<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;継続</rt></ruby>'], ['taksus', '<ruby>taksus<rt class="ruby-L\_L\_L">[植]イチイ</rt></ruby>', '<ruby>taks<rt class="ruby-S\_S\_S">(を)評価する</rt></ruby><ruby>us<rt class="ruby-S\_S\_S">条件法</rt></ruby>'], ['tenis', 'tenis', '<ruby>ten<rt class="ruby-M\_M\_M">支え持つ</rt></ruby><ruby>is<rt class="ruby-S\_S\_S">過去形</rt></ruby>'], ['traktat', '<ruby>traktat<rt class="ruby-X\_X\_X">[政]条約</rt></ruby>', '<ruby>trakt<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)取り扱う</rt></ruby><ruby>at<rt class="ruby-S\_S\_S">受動継続</rt></ruby>'], ['trikot', '<ruby>trikot<rt class="ruby-M\_M\_M">[織]トリコット</rt></ruby>', '<ruby>trik<rt class="ruby-S\_S\_S">編み物をする</rt></ruby><ruby>ot<rt class="ruby-S\_S\_S">受動将然</rt></ruby>'], ['trilit', '<ruby>tri<rt class="ruby-X\_X\_X">三</rt></ruby><ruby>lit<rt class="ruby-M\_M\_M">ベッド</rt></ruby>', '<ruby>tril<rt class="ruby-M\_M\_M">[楽]トリル</rt></ruby><ruby>it<rt class="ruby-S\_S\_S">受動完了</rt></ruby>'], ['vizit', '<ruby>vizit<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)訪問する</rt></ruby>', '<ruby>viz<rt class="ruby-L\_L\_L">ビザ</rt></ruby><ruby>it<rt class="ruby-S\_S\_S">受動完了</rt></ruby>'], ['volont', '<ruby>volont<rt class="ruby-L\_L\_L">自ら進んで</rt></ruby>', '<ruby>vol<rt class="ruby-S\_S\_S">意志がある</rt></ruby><ruby>ont<rt class="ruby-S\_S\_S">能動;将然</rt></ruby>']]

for k in ["u ","i ","u","i"]:# 动词の"u","i"単体の接尾辞は後ろが空白と決まっているので、2文字分増やすことができる。

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-3000]# 新しく作った方の語根分解を優先する

unchangeable\_after\_creation\_list.append(i+k)

# [['agxi', '<ruby>agxi<rt class="ruby-L\_L\_L">打ち歩</rt></ruby>', '<ruby>agx<rt class="ruby-L\_L\_L">年齢</rt></ruby>i'], ['premi', '<ruby>premi<rt class="ruby-X\_X\_X">賞品</rt></ruby>', '<ruby>prem<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)押える</rt></ruby>i'], ['bari', 'bari', '<ruby>bar<rt class="ruby-L\_L\_L">障害</rt></ruby>i'], ['tempi', '<ruby>tempi<rt class="ruby-L\_L\_L">こめかみ</rt></ruby>', '<ruby>temp<rt class="ruby-X\_X\_X">時間</rt></ruby>i'], ['noktu', '<ruby>noktu<rt class="ruby-S\_S\_S">[鳥]コフクロウ</rt></ruby>', '<ruby>nokt<rt class="ruby-X\_X\_X">夜</rt></ruby>u'], ['vakcini', 'vakcini', '<ruby>vakcin<rt class="ruby-M\_M\_M">[薬]ワクチン</rt></ruby>i'], ['procesi', '<ruby>procesi<rt class="ruby-X\_X\_X">[宗]行列</rt></ruby>', '<ruby>proces<rt class="ruby-L\_L\_L">[法]訴訟</rt></ruby>i'], ['statu', '<ruby>statu<rt class="ruby-X\_X\_X">立像</rt></ruby>', '<ruby>stat<rt class="ruby-X\_X\_X">状態</rt></ruby>u'], ['devi', 'devi', '<ruby>dev<rt class="ruby-L\_L\_L">must</rt></ruby>i'], ['feri', '<ruby>feri<rt class="ruby-X\_X\_X">休日</rt></ruby>', '<ruby>fer<rt class="ruby-X\_X\_X">鉄</rt></ruby>i'], ['fleksi', '<ruby>fleksi<rt class="ruby-M\_M\_M">[文]語尾変化</rt></ruby>', '<ruby>fleks<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)曲げる</rt></ruby>i'], ['pensi', '<ruby>pensi<rt class="ruby-X\_X\_X">年金</rt></ruby>', '<ruby>pens<rt class="ruby-X\_X\_X">思う</rt></ruby>i'], ['jesu', '<ruby>jesu<rt class="ruby-M\_M\_M">[宗]イエス</rt></ruby>', '<ruby>jes<rt class="ruby-L\_L\_L">はい</rt></ruby>u'], ['jxaluzi', 'jxaluzi', '<ruby>jxaluz<rt class="ruby-L\_L\_L">嫉妬深い</rt></ruby>i'], ['konfesi', 'konfesi', '<ruby>konfes<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)告白する</rt></ruby>i'], ['konsili', 'konsili', '<ruby>konsil<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)助言する</rt></ruby>i'], ['legi', '<ruby>legi<rt class="ruby-M\_M\_M">[史]軍団</rt></ruby>', '<ruby>leg<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)読む</rt></ruby>i'], ['licenci', 'licenci', '<ruby>licenc<rt class="ruby-L\_L\_L">[商]認可</rt></ruby>i'], ['logxi', '<ruby>logxi<rt class="ruby-L\_L\_L">[劇]桟敷</rt></ruby>', '<ruby>logx<rt class="ruby-M\_M\_M">(に)住む</rt></ruby>i'], ['meti', '<ruby>meti<rt class="ruby-L\_L\_L">手仕事</rt></ruby>', '<ruby>met<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)置く</rt></ruby>i'], ['pasi', '<ruby>pasi<rt class="ruby-X\_X\_X">情熱</rt></ruby>', '<ruby>pas<rt class="ruby-M\_M\_M">通過する</rt></ruby>i'], ['revu', '<ruby>revu<rt class="ruby-M\_M\_M">専門雑誌</rt></ruby>', '<ruby>rev<rt class="ruby-M\_M\_M">空想する</rt></ruby>u'], ['rabi', '<ruby>rabi<rt class="ruby-M\_M\_M">[病]狂犬病</rt></ruby>', '<ruby>rab<rt class="ruby-M\_M\_M">強奪する</rt></ruby>i'], ['religi', '<ruby>religi<rt class="ruby-X\_X\_X">宗教</rt></ruby>', '<ruby>re<rt class="ruby-M\_M\_M">再び</rt></ruby><ruby>lig<rt class="ruby-S\_S\_S">結ぶ;連盟</rt></ruby>i'], ['sagu', '<ruby>sagu<rt class="ruby-M\_M\_M">[料]サゴ粉</rt></ruby>', '<ruby>sag<rt class="ruby-X\_X\_X">矢</rt></ruby>u'], ['sekci', '<ruby>sekci<rt class="ruby-X\_X\_X">部</rt></ruby>', '<ruby>sekc<rt class="ruby-S\_S\_S">[医]切断する</rt></ruby>i'], ['sendi', '<ruby>sen<rt class="ruby-S\_S\_S">(~)なしで</rt></ruby><ruby>di<rt class="ruby-X\_X\_X">神</rt></ruby>', '<ruby>send<rt class="ruby-M\_M\_M">(を)送る</rt></ruby>i'], ['teni', '<ruby>teni<rt class="ruby-M\_M\_M">サナダムシ</rt></ruby>', '<ruby>ten<rt class="ruby-M\_M\_M">支え持つ</rt></ruby>i'], ['vaku', 'vaku', '<ruby>vak<rt class="ruby-S\_S\_S">あいている</rt></ruby>u'], ['vizi', '<ruby>vizi<rt class="ruby-X\_X\_X">幻影</rt></ruby>', '<ruby>viz<rt class="ruby-L\_L\_L">ビザ</rt></ruby>i']]

elif len(i)>=3 and len(i)<=6:# 3文字から6文字の語根で置換しないもの　　結局2文字の語根で置換しないものについては、完全に除外している。

if "名词" in j[1]:# 名词については形容词、副词と違い、置換しないものにもoをつける。

for k in ["o"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-5000]# 実質3000# 存でないものは優先順位を大きく下げる→普通の品詞接尾辞が既存でないという言い方はおかしい気がしてきた。(20240612)

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pass

if "形容词" in j[1]:

for k in ["a"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-5000]

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pass

if "副词" in j[1]:

for k in ["e"]:

if not i+k in pre\_replacements\_dict\_2:

pre\_replacements\_dict\_3[i+k]=[j[0]+k,j[2]+len(k)\*10000-5000]

elif j[0]+k != pre\_replacements\_dict\_2[i+k][0]:

pass

# (8-3) AN, ONリストを用いて更に新しい形を派生(XXXan/o, XXXon/aなど)

for an in AN:

if an[1].endswith("/an/"):

i2 = an[1]

i3 = re.sub(r"/an/$", "", i2)

i4 = i3+"/an/o"

i5 = i3+"/an/a"

i6 = i3+"/an/e"

i7 = i3+"/a/n/"

pre\_replacements\_dict\_3[i4.replace('/', '')] = [safe\_replace(i4,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i4.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i5.replace('/', '')] = [safe\_replace(i5,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i5.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i6.replace('/', '')] = [safe\_replace(i6,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i6.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i7.replace('/', '')] = [safe\_replace(i7,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i7.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

else:

# 末尾に"an"がつくパターンに準じた置換処理

i2 = an[1]

i2\_2 = re.sub(r"an$", "", i2)

i3 = re.sub(r"an/$", "", i2\_2)

i4 = i3+"an/o"

i5 = i3+"an/a"

i6 = i3+"an/e"

i7 = i3+"/a/n/"

pre\_replacements\_dict\_3[i4.replace('/', '')] = [safe\_replace(i4,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i4.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i5.replace('/', '')] = [safe\_replace(i5,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i5.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i6.replace('/', '')] = [safe\_replace(i6,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i6.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i7.replace('/', '')] = [safe\_replace(i7,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i7.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

for on in ON:

if on[1].endswith("/on/"):

i2 = on[1]

i3 = re.sub(r"/on/$", "", i2)

i4 = i3+"/on/o"

i5 = i3+"/on/a"

i6 = i3+"/on/e"

i7 = i3+"/o/n/"

pre\_replacements\_dict\_3[i4.replace('/', '')] = [safe\_replace(i4,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i4.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i5.replace('/', '')] = [safe\_replace(i5,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i5.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i6.replace('/', '')] = [safe\_replace(i6,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i6.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i7.replace('/', '')] = [safe\_replace(i7,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i7.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

else:

i2 = on[1]

i2\_2 = re.sub(r"on$", "", i2)

i3 = re.sub(r"on/$", "", i2\_2)

i4 = i3+"on/o"

i5 = i3+"on/a"

i6 = i3+"on/e"

i7 = i3+"/o/n/"

pre\_replacements\_dict\_3[i4.replace('/', '')] = [safe\_replace(i4,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i4.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i5.replace('/', '')] = [safe\_replace(i5,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i5.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i6.replace('/', '')] = [safe\_replace(i6,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i6.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

pre\_replacements\_dict\_3[i7.replace('/', '')] = [safe\_replace(i7,temporary\_replacements\_list\_final).replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>"), (len(i7.replace('/', ''))-1)\*10000+3000]

#-------------------------------------------------------------

# (9) custom\_stemming\_setting\_list (ユーザーが定義した語根分解法) を適用

# - 例: ["am", "dflt", ["verbo\_s1"]] → "am"に動詞活用語尾を付けた形を挿入

# - もし優先順位を-1等にしていたら、置換対象から除外(pop)する

#-------------------------------------------------------------

if len(custom\_stemming\_setting\_list) > 0:

# 最初の要素が3つでなければ「説明用の行」とみなし削除

if len(custom\_stemming\_setting\_list[0]) != 3:

custom\_stemming\_setting\_list.pop(0)

for i in custom\_stemming\_setting\_list:

if len(i)==3:

try:

esperanto\_Word\_before\_replacement = i[0].replace('/', '')

if i[1] == "dflt":

replacement\_priority\_by\_length = len(esperanto\_Word\_before\_replacement)\*10000

elif i[1] in allowed\_values:

# 置換優先順位(i[1])が-1等の場合、該当単語を除去

pre\_replacements\_dict\_3.pop(esperanto\_Word\_before\_replacement, None)

if "ne" in i[2]:

pre\_replacements\_dict\_3.pop(esperanto\_Word\_before\_replacement, None)

i[2].remove("ne")

if "verbo\_s1" in i[2]:

for k1 in verb\_suffix\_2l\_2.keys():

removed\_E\_word = esperanto\_Word\_before\_replacement + k1

pre\_replacements\_dict\_3.pop(removed\_E\_word, None)

i[2].remove("verbo\_s1")

if "verbo\_s2" in i[2]:

for k in ["u ", "i ", "u", "i"]:

removed\_E\_word = esperanto\_Word\_before\_replacement + k

pre\_replacements\_dict\_3.pop(removed\_E\_word, None)

i[2].remove("verbo\_s2")

if len(i[2]) >= 1:

for j2\_item in i[2]:

j2\_item2 = j2\_item.replace('/', '')

removed\_E\_word = esperanto\_Word\_before\_replacement + j2\_item2

pre\_replacements\_dict\_3.pop(removed\_E\_word, None)

continue

elif isinstance(i[1], int) or (isinstance(i[1], str) and i[1].isdigit()):

# 整数(もしくは整数文字列)であれば優先順位として使用

replacement\_priority\_by\_length = int(i[1])

# ここで "i[0]"をsafe\_replaceしてルビ等を入れる

Replaced\_String = safe\_replace(i[0], temporary\_replacements\_list\_final)\

.replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>")

if "ne" in i[2]:

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement] = [Replaced\_String, replacement\_priority\_by\_length]

i[2].remove("ne")

if "verbo\_s1" in i[2]:

for k1,k2 in verb\_suffix\_2l\_2.items():

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement + k1] = [Replaced\_String + k2, replacement\_priority\_by\_length+len(k1)\*10000]

i[2].remove("verbo\_s1")

if "verbo\_s2" in i[2]:

for k in ["u ","i ","u","i"]:

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement + k] = [Replaced\_String + k, replacement\_priority\_by\_length+len(k)\*10000]

i[2].remove("verbo\_s2")

if len(i[2])>=1:

for j\_item in i[2]:

j2 = j\_item.replace('/', '')

j3 = safe\_replace(j\_item,temporary\_replacements\_list\_final)\

.replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>")

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement + j2] = [Replaced\_String + j3, replacement\_priority\_by\_length+len(j2)\*10000]

else:

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement] = [Replaced\_String, replacement\_priority\_by\_length]

except:

continue

#-------------------------------------------------------------

# (10) user\_replacement\_item\_setting\_list を適用

# こちらはさらに細かい「特定の単語→独自の汉字表記」の設定など

#-------------------------------------------------------------

if len(user\_replacement\_item\_setting\_list) > 0:

# 同様に最初が4つでなければ説明行とみなし削除

if len(user\_replacement\_item\_setting\_list[0]) != 4:

user\_replacement\_item\_setting\_list.pop(0)

for i in user\_replacement\_item\_setting\_list:

if len(i)==4:

try:

# i[0]のように "xxx/yyy" といった複数rootが書かれている場合、"/"でsplit

esperanto\_Roots\_before\_replacement = i[0].strip('/').split('/')

replaced\_roots = i[3].strip('/').split('/')

if len(esperanto\_Roots\_before\_replacement) == len(replaced\_roots):

# 同じ数だけsplitされているならOK

Replaced\_String = ""

for kk in range(len(esperanto\_Roots\_before\_replacement)):

Replaced\_String += output\_format(

esperanto\_Roots\_before\_replacement[kk],

replaced\_roots[kk],

format\_type,

char\_widths\_dict

)

esperanto\_Word\_before\_replacement = i[0].replace('/', '')

if i[1]=="dflt":

replacement\_priority\_by\_length = len(esperanto\_Word\_before\_replacement)\*10000

elif isinstance(i[1], int) or (isinstance(i[1], str) and i[1].isdigit()):

replacement\_priority\_by\_length = int(i[1])

if "ne" in i[2]:

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement] = [Replaced\_String, replacement\_priority\_by\_length]

i[2].remove("ne")

if "verbo\_s1" in i[2]:

for k1,k2 in verb\_suffix\_2l\_2.items():

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement + k1] = [Replaced\_String + k2, replacement\_priority\_by\_length+len(k1)\*10000]

i[2].remove("verbo\_s1")

if "verbo\_s2" in i[2]:

for k in ["u ","i ","u","i"]:

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement + k] = [Replaced\_String + k, replacement\_priority\_by\_length+len(k)\*10000]

i[2].remove("verbo\_s2")

if len(i[2])>=1:

for j\_item in i[2]:

j2 = j\_item.replace('/', '')

j3 = safe\_replace(j\_item, temporary\_replacements\_list\_final)\

.replace("</rt></ruby>","%%%").replace('/', '').replace("%%%","</rt></ruby>")

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement + j2] = [Replaced\_String + j3, replacement\_priority\_by\_length+len(j2)\*10000]

else:

pre\_replacements\_dict\_3[esperanto\_Word\_before\_replacement] = [Replaced\_String, replacement\_priority\_by\_length]

except:

continue

#-------------------------------------------------------------

# (11) pre\_replacements\_dict\_3 をリスト化して、優先順位の大きい順にソート

# →「最終的に大域置換に使う置換リスト(replacements\_final\_list)」の元を作る

#-------------------------------------------------------------

pre\_replacements\_list\_1 = []

for old,new in pre\_replacements\_dict\_3.items():

# new[0] = 実際の置換後文字列, new[1] = 優先順位(int)

if isinstance(new[1], int):

pre\_replacements\_list\_1.append((old,new[0],new[1]))

pre\_replacements\_list\_2 = sorted(pre\_replacements\_list\_1, key=lambda x: x[2], reverse=True)

# remove\_redundant\_ruby\_if\_identical() で親文字とルビ文字が同じときの二重ルビを除去

pre\_replacements\_list\_3 = []

for kk in range(len(pre\_replacements\_list\_2)):

if len(pre\_replacements\_list\_2[kk][0])>=3: # 3文字以上のみを対象

# remove\_redundant\_ruby\_if\_identical: "<ruby>xxx<rt>xxx</rt></ruby>" をただの "xxx" にする

processed\_new = remove\_redundant\_ruby\_if\_identical(pre\_replacements\_list\_2[kk][1])

pre\_replacements\_list\_3.append([

pre\_replacements\_list\_2[kk][0],

processed\_new,

imported\_placeholders\_for\_global\_replacement[kk]

])

# (12) 大文字・小文字・文頭だけ大文字(capitalize) の3パターンをそれぞれ生成

# → エスペラント文中は先頭大文字などのケースもあるため

pre\_replacements\_list\_4 = []

if format\_type in ('HTML格式\_Ruby文字\_大小调整','HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换','HTML格式','HTML格式\_汉字替换'):

# ルビ(HTML)系の場合、大文字化すると <ruby>や<rt>部分があるため、

# capitalize\_ruby\_and\_rt() を呼んで親文字だけ大文字化するなどの処理を行う。

for old,new,place\_holder in pre\_replacements\_list\_3:

pre\_replacements\_list\_4.append((old,new,place\_holder))

pre\_replacements\_list\_4.append((old.upper(), new.upper(), place\_holder[:-1]+'up$'))

if old.startswith(' '):

pre\_replacements\_list\_4.append((old[0] + old[1:].capitalize(), new[0] + capitalize\_ruby\_and\_rt(new[1:]), place\_holder[:-1]+'cap$'))

else:

pre\_replacements\_list\_4.append((old.capitalize(), capitalize\_ruby\_and\_rt(new), place\_holder[:-1]+'cap$'))

elif format\_type in ('括弧(号)格式', '括弧(号)格式\_汉字替换'):

# 括弧形式の場合はrubyタグではなく単なる文字列なので

# capitalize() で単純に先頭大文字化

for old,new,place\_holder in pre\_replacements\_list\_3:

pre\_replacements\_list\_4.append((old,new,place\_holder))

pre\_replacements\_list\_4.append((old.upper(), new.upper(), place\_holder[:-1]+'up$'))

if old[0]==' ':

pre\_replacements\_list\_4.append((old[0] + old[1:].capitalize(), new[0] + new[1:].capitalize(), place\_holder[:-1]+'cap$'))

else:

pre\_replacements\_list\_4.append((old.capitalize(), new.capitalize(), place\_holder[:-1]+'cap$'))

elif format\_type in ('替换后文字列のみ(仅)保留(简单替换)'):

# 単純置換の場合

for old,new,place\_holder in pre\_replacements\_list\_3:

pre\_replacements\_list\_4.append((old,new,place\_holder))

pre\_replacements\_list\_4.append((old.upper(), new.upper(), place\_holder[:-1]+'up$'))

if old[0]==' ':

pre\_replacements\_list\_4.append((old[0] + old[1:].capitalize(), new[0] + new[1:].capitalize(), place\_holder[:-1]+'cap$'))

else:

pre\_replacements\_list\_4.append((old.capitalize(), new.capitalize(), place\_holder[:-1]+'cap$'))

# (13) ここでいよいよ "replacements\_final\_list" を構築

# (old, new, placeholder) のタプルをまとめる。

replacements\_final\_list = []

for old, new, place\_holder in pre\_replacements\_list\_4:

modified\_placeholder = place\_holder

# 置換対象が空白で始/終している場合、その空白をplaceholderに反映

if old.startswith(' '):

modified\_placeholder = ' ' + modified\_placeholder

if not new.startswith(' '):

new = ' ' + new

if old.endswith(' '):

modified\_placeholder = modified\_placeholder + ' '

if not new.endswith(' '):

new = new + ' '

replacements\_final\_list.append((old, new, modified\_placeholder))

#-------------------------------------------------------------

# (14) 二文字词根替换用のリスト(全域とは別)を生成

# suffix\_2char\_roots / prefix\_2char\_roots / standalone\_2char\_roots など

#-------------------------------------------------------------

replacements\_list\_for\_suffix\_2char\_roots = []

for i in range(len(suffix\_2char\_roots)):

replaced\_suffix = remove\_redundant\_ruby\_if\_identical(safe\_replace(suffix\_2char\_roots[i], temporary\_replacements\_list\_final))

replacements\_list\_for\_suffix\_2char\_roots.append([

"$"+suffix\_2char\_roots[i],

"$"+replaced\_suffix,

"$"+imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i]

])

replacements\_list\_for\_suffix\_2char\_roots.append([

"$"+suffix\_2char\_roots[i].upper(),

"$"+replaced\_suffix.upper(),

"$"+imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i][:-1]+'up$'

])

replacements\_list\_for\_suffix\_2char\_roots.append([

"$"+suffix\_2char\_roots[i].capitalize(),

"$"+capitalize\_ruby\_and\_rt(replaced\_suffix),

"$"+imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i][:-1]+'cap$'

])

replacements\_list\_for\_prefix\_2char\_roots = []

for i in range(len(prefix\_2char\_roots)):

replaced\_prefix = remove\_redundant\_ruby\_if\_identical(safe\_replace(prefix\_2char\_roots[i], temporary\_replacements\_list\_final))

replacements\_list\_for\_prefix\_2char\_roots.append([

prefix\_2char\_roots[i]+"$",

replaced\_prefix+"$",

imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i+1000]+"$"

])

replacements\_list\_for\_prefix\_2char\_roots.append([

prefix\_2char\_roots[i].upper()+"$",

replaced\_prefix.upper()+"$",

imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i+1000][:-1]+'up$'+"$"

])

replacements\_list\_for\_prefix\_2char\_roots.append([

prefix\_2char\_roots[i].capitalize()+"$",

capitalize\_ruby\_and\_rt(replaced\_prefix)+"$",

imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i+1000][:-1]+'cap$'+"$"

])

replacements\_list\_for\_standalone\_2char\_roots = []

for i in range(len(standalone\_2char\_roots)):

replaced\_standalone = remove\_redundant\_ruby\_if\_identical(safe\_replace(standalone\_2char\_roots[i], temporary\_replacements\_list\_final))

replacements\_list\_for\_standalone\_2char\_roots.append([

" "+standalone\_2char\_roots[i]+" ",

" "+replaced\_standalone+" ",

" "+imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i+2000]+" "

])

replacements\_list\_for\_standalone\_2char\_roots.append([

" "+standalone\_2char\_roots[i].upper()+" ",

" "+replaced\_standalone.upper()+" ",

" "+imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i+2000][:-1]+'up$'+" "

])

replacements\_list\_for\_standalone\_2char\_roots.append([

" "+standalone\_2char\_roots[i].capitalize()+" ",

" "+capitalize\_ruby\_and\_rt(replaced\_standalone)+" ",

" "+imported\_placeholders\_for\_2char\_replacement[i+2000][:-1]+'cap$'+" "

])

replacements\_list\_for\_2char = (

replacements\_list\_for\_standalone\_2char\_roots

+ replacements\_list\_for\_suffix\_2char\_roots

+ replacements\_list\_for\_prefix\_2char\_roots

)

#-------------------------------------------------------------

# (15) 局所的な文字列(汉字)置換用のリストを作成

# これは "%"や"@"で囲まれた部分だけ置換したいときに使う想定。

# CSV\_data\_imported にある(語根,訳)だけを対象とする。

#-------------------------------------------------------------

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1 = []

for \_, (E\_root, hanzi\_or\_meaning) in CSV\_data\_imported.iterrows():

if pd.notna(E\_root) and pd.notna(hanzi\_or\_meaning) and '#' not in E\_root and (E\_root != '') and (hanzi\_or\_meaning != ''):

if E\_root == hanzi\_or\_meaning:

# E\_rootと翻訳が同じ場合(稀だが)でも、一応3パターン(大文字/先頭大文字含む)追加

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1.append([E\_root, hanzi\_or\_meaning, len(E\_root)])

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1.append([E\_root.upper(), hanzi\_or\_meaning.upper(), len(E\_root)])

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1.append([E\_root.capitalize(), hanzi\_or\_meaning.capitalize(), len(E\_root)])

else:

# それ以外は output\_format() を通す

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1.append([

E\_root,

output\_format(E\_root, hanzi\_or\_meaning, format\_type, char\_widths\_dict),

len(E\_root)

])

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1.append([

E\_root.upper(),

output\_format(E\_root.upper(), hanzi\_or\_meaning.upper(), format\_type, char\_widths\_dict),

len(E\_root)

])

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1.append([

E\_root.capitalize(),

output\_format(E\_root.capitalize(), hanzi\_or\_meaning.capitalize(), format\_type, char\_widths\_dict),

len(E\_root)

])

# 長い語根を先に置換できるようソート(文字数多い順)

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_2 = sorted(pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_1, key=lambda x: x[2], reverse=True)

replacements\_list\_for\_localized\_string = []

for kk in range(len(pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_2)):

replacements\_list\_for\_localized\_string.append([

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_2[kk][0],

pre\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_2[kk][1],

imported\_placeholders\_for\_local\_replacement[kk]

])

#=============================================================

# (16) 最後に3種類のリストを JSON 化してダウンロードできる形にする

# - 全域替换用のリスト(列表)型配列 → replacements\_final\_list

# - 二文字词根替换用のリスト(列表)型配列 → replacements\_list\_for\_2char

# - 局部文字替换用のリスト(列表)型配列 → replacements\_list\_for\_localized\_string

#=============================================================

combined\_data = {}

combined\_data["全域替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_final\_list)"] = replacements\_final\_list

combined\_data["二文字词根替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_list\_for\_2char)"] = replacements\_list\_for\_2char

combined\_data["局部文字替换用のリスト(列表)型配列(replacements\_list\_for\_localized\_string)"] = replacements\_list\_for\_localized\_string

# Tạo chuỗi JSON

download\_data = json.dumps(combined\_data, ensure\_ascii=False, indent=2)

st.success("Đã hoàn tất việc tạo danh sách thay thế!")

st.download\_button(

label="Tải xuống danh sách thay thế cuối cùng (kết hợp 3 tệp JSON)",

data=download\_data,

file\_name="DanhSachThayThe\_CuoiCung\_HopNhat3JSON.json",

mime='application/json'

)

## esp\_text\_replacement\_module.py(3つ目)

"""

このモジュールは「エスペラント文章の文字列(漢字)置換」を包括的に扱うツール集です。

主な機能：

1. エスペラント独自の文字形式（ĉ, ĝなど）への変換 → convert\_to\_circumflex

2. 特殊な半角スペースの統一（ASCIIスペースに） → unify\_halfwidth\_spaces

3. (現在不要になった) HTMLルビ付与関数 → wrap\_text\_with\_ruby (コメントのみ)

4. %や@で囲まれたテキストのスキップ・局所変換 → (create\_replacements\_list\_for\_...)

5. 大域的なプレースホルダー置換 → safe\_replace

6. それらをまとめて実行する複合置換関数 → orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement

7. multiprocessing を用いた行単位の並列実行 → parallel\_process / process\_segment

"""

import re

import json

from typing import List, Tuple, Dict

import multiprocessing

# ================================

# 1) エスペラント文字変換用の辞書

# ================================

# それぞれ (x表記 → ĉ) や (ĉ → c^)など、様々なマッピングを辞書にしている

x\_to\_circumflex = {

'cx': 'ĉ', 'gx': 'ĝ', 'hx': 'ĥ', 'jx': 'ĵ', 'sx': 'ŝ', 'ux': 'ŭ',

'Cx': 'Ĉ', 'Gx': 'Ĝ', 'Hx': 'Ĥ', 'Jx': 'Ĵ', 'Sx': 'Ŝ', 'Ux': 'Ŭ'

}

circumflex\_to\_x = {

'ĉ': 'cx', 'ĝ': 'gx', 'ĥ': 'hx', 'ĵ': 'jx', 'ŝ': 'sx', 'ŭ': 'ux',

'Ĉ': 'Cx', 'Ĝ': 'Gx', 'Ĥ': 'Hx', 'Ĵ': 'Jx', 'Ŝ': 'Sx', 'Ŭ': 'Ux'

}

x\_to\_hat = {

'cx': 'c^', 'gx': 'g^', 'hx': 'h^', 'jx': 'j^', 'sx': 's^', 'ux': 'u^',

'Cx': 'C^', 'Gx': 'G^', 'Hx': 'H^', 'Jx': 'J^', 'Sx': 'S^', 'Ux': 'U^'

}

hat\_to\_x = {

'c^': 'cx', 'g^': 'gx', 'h^': 'hx', 'j^': 'jx', 's^': 'sx', 'u^': 'ux',

'C^': 'Cx', 'G^': 'Gx', 'H^': 'Hx', 'J^': 'Jx', 'S^': 'Sx', 'U^': 'Ux'

}

hat\_to\_circumflex = {

'c^': 'ĉ', 'g^': 'ĝ', 'h^': 'ĥ', 'j^': 'ĵ', 's^': 'ŝ', 'u^': 'ŭ',

'C^': 'Ĉ', 'G^': 'Ĝ', 'H^': 'Ĥ', 'J^': 'Ĵ', 'S^': 'Ŝ', 'U^': 'Ŭ'

}

circumflex\_to\_hat = {

'ĉ': 'c^', 'ĝ': 'g^', 'ĥ': 'h^', 'ĵ': 'j^', 'ŝ': 's^', 'ŭ': 'u^',

'Ĉ': 'C^', 'Ĝ': 'G^', 'Ĥ': 'H^', 'Ĵ': 'J^', 'Ŝ': 'S^', 'Ŭ': 'U^'

}

# ================================

# 2) 基本の文字形式変換関数

# ================================

def replace\_esperanto\_chars(text, char\_dict: Dict[str, str]) -> str:

# char\_dict に含まれるペア (original\_char, converted\_char) ごとに

# text.replace() していく

for original\_char, converted\_char in char\_dict.items():

text = text.replace(original\_char, converted\_char)

return text

def convert\_to\_circumflex(text: str) -> str:

"""

テキストを字上符形式（ĉ, ĝ, ĥ, ĵ, ŝ, ŭなど）に統一します。

1. hat\_to\_circumflex: c^ → ĉ

2. x\_to\_circumflex: cx → ĉ

"""

text = replace\_esperanto\_chars(text, hat\_to\_circumflex)

text = replace\_esperanto\_chars(text, x\_to\_circumflex)

return text

def unify\_halfwidth\_spaces(text: str) -> str:

"""

全角スペース(U+3000)は変更せず、半角スペースと視覚的に区別がつきにくい空白文字を

ASCII半角スペース(U+0020)に統一する。

"""

pattern = r"[\u00A0\u2002\u2003\u2004\u2005\u2006\u2007\u2008\u2009\u200A]"

return re.sub(pattern, " ", text)

# ================================

# 3) (HTMLルビタグの補助関数)

# (現状不要とされている)

# ================================

# ================================

# 4) 占位符(placeholder)関連

# ================================

def safe\_replace(text: str, replacements: List[Tuple[str, str, str]]) -> str:

"""

(old, new, placeholder) のリストを受け取り、

text中の old → placeholder → new の段階置換を行う。

"""

valid\_replacements = {}

# まず old→placeholder

for old, new, placeholder in replacements:

if old in text:

text = text.replace(old, placeholder)

valid\_replacements[placeholder] = new

# 次に placeholder→new

for placeholder, new in valid\_replacements.items():

text = text.replace(placeholder, new)

return text

def import\_placeholders(filename: str) -> List[str]:

"""

プレースホルダを行単位で読み込むだけの関数

"""

with open(filename, 'r') as file:

placeholders = [line.strip() for line in file if line.strip()]

return placeholders

# '%' で囲まれた箇所をスキップするための正規表現

PERCENT\_PATTERN = re.compile(r'%(.{1,50}?)%')

def find\_percent\_enclosed\_strings\_for\_skipping\_replacement(text: str) -> List[str]:

"""'%foo%' の形を全て抽出。50文字以内に限定。"""

matches = []

used\_indices = set()

for match in PERCENT\_PATTERN.finditer(text):

start, end = match.span()

if start not in used\_indices and end-2 not in used\_indices:

matches.append(match.group(1))

used\_indices.update(range(start, end))

return matches

def create\_replacements\_list\_for\_intact\_parts(text: str, placeholders: List[str]) -> List[Tuple[str, str]]:

"""

'%xxx%' で囲まれた箇所を検出し、

( '%xxx%', placeholder ) という形で対応させるリストを作る

"""

matches = find\_percent\_enclosed\_strings\_for\_skipping\_replacement(text)

replacements\_list\_for\_intact\_parts = []

for i, match in enumerate(matches):

if i < len(placeholders):

replacements\_list\_for\_intact\_parts.append([f"%{match}%", placeholders[i]])

else:

break

return replacements\_list\_for\_intact\_parts

# '@' で囲まれた箇所を局所置換するための正規表現

AT\_PATTERN = re.compile(r'@(.{1,18}?)@')

def find\_at\_enclosed\_strings\_for\_localized\_replacement(text: str) -> List[str]:

"""'@foo@' の形を全て抽出。18文字以内に限定。"""

matches = []

used\_indices = set()

for match in AT\_PATTERN.finditer(text):

start, end = match.span()

if start not in used\_indices and end-2 not in used\_indices:

matches.append(match.group(1))

used\_indices.update(range(start, end))

return matches

def create\_replacements\_list\_for\_localized\_replacement(text, placeholders: List[str],

replacements\_list\_for\_localized\_string: List[Tuple[str, str, str]]

) -> List[List[str]]:

"""

'@xxx@' で囲まれた箇所を検出し、

その内部文字列 'xxx' を replacements\_list\_for\_localized\_string で置換した結果を

placeholder に置き換える。

"""

matches = find\_at\_enclosed\_strings\_for\_localized\_replacement(text)

tmp\_list = []

for i, match in enumerate(matches):

if i < len(placeholders):

replaced\_match = safe\_replace(match, replacements\_list\_for\_localized\_string)

tmp\_list.append([f"@{match}@", placeholders[i], replaced\_match])

else:

break

return tmp\_list

# ================================

# 5) メインの複合文字列(漢字)置換関数

# ================================

def orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement(

text,

placeholders\_for\_skipping\_replacements: List[str],

replacements\_list\_for\_localized\_string: List[Tuple[str, str, str]],

placeholders\_for\_localized\_replacement: List[str],

replacements\_final\_list: List[Tuple[str, str, str]],

replacements\_list\_for\_2char: List[Tuple[str, str, str]],

format\_type: str

) -> str:

"""

複数の変換ルールに従ってエスペラント文を文字列(漢字)置換するメイン関数。

1) 空白の正規化 → 2) エスペラント文字(ĉ等)の字上符形式統一

3) %で囲まれた部分をスキップ

4) @で囲まれた部分を局所置換

5) 大域置換

6) 2文字語根の置換を2回

7) プレースホルダ復元

8) HTML形式が指定なら追加整形

"""

# 1, 2) 空白の正規化 + エスペラント字上符への変換

text = unify\_halfwidth\_spaces(text)

text = convert\_to\_circumflex(text)

# 3) %...% スキップ部の一時置換

replacements\_list\_for\_intact\_parts = create\_replacements\_list\_for\_intact\_parts(text, placeholders\_for\_skipping\_replacements)

# 文字数長い順にsort (衝突を避けるため)

sorted\_replacements\_list\_for\_intact\_parts = sorted(replacements\_list\_for\_intact\_parts, key=lambda x: len(x[0]), reverse=True)

for original, place\_holder\_ in sorted\_replacements\_list\_for\_intact\_parts:

text = text.replace(original, place\_holder\_)

# 4) @...@ 局所置換

tmp\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_2 = create\_replacements\_list\_for\_localized\_replacement(

text, placeholders\_for\_localized\_replacement, replacements\_list\_for\_localized\_string

)

sorted\_replacements\_list\_for\_localized\_string = sorted(tmp\_replacements\_list\_for\_localized\_string\_2, key=lambda x: len(x[0]), reverse=True)

for original, place\_holder\_, replaced\_original in sorted\_replacements\_list\_for\_localized\_string:

text = text.replace(original, place\_holder\_)

# 5) 大域置換 (old, new, placeholder)

valid\_replacements = {}

for old, new, placeholder in replacements\_final\_list:

if old in text:

text = text.replace(old, placeholder)

valid\_replacements[placeholder] = new

# 6) 2文字語根置換(2回)

valid\_replacements\_for\_2char\_roots = {}

for old, new, placeholder in replacements\_list\_for\_2char:

if old in text:

text = text.replace(old, placeholder)

valid\_replacements\_for\_2char\_roots[placeholder] = new

valid\_replacements\_for\_2char\_roots\_2 = {}

for old, new, placeholder in replacements\_list\_for\_2char:

if old in text:

place\_holder\_second = "!" + placeholder + "!"

text = text.replace(old, place\_holder\_second)

valid\_replacements\_for\_2char\_roots\_2[place\_holder\_second] = new

# 7) placeholderを最終的な文字列に戻す

for place\_holder\_second, new in reversed(valid\_replacements\_for\_2char\_roots\_2.items()):

text = text.replace(place\_holder\_second, new)

for placeholder, new in reversed(valid\_replacements\_for\_2char\_roots.items()):

text = text.replace(placeholder, new)

for placeholder, new in valid\_replacements.items():

text = text.replace(placeholder, new)

# 局所(@)・スキップ(%) の復元

for original, place\_holder\_, replaced\_original in sorted\_replacements\_list\_for\_localized\_string:

text = text.replace(place\_holder\_, replaced\_original.replace("@",""))

for original, place\_holder\_ in sorted\_replacements\_list\_for\_intact\_parts:

text = text.replace(place\_holder\_, original.replace("%",""))

# 8) HTML形式であれば、改行を <br> に変換 + スペースを &nbsp; に置換

if "HTML" in format\_type:

text = text.replace("\n", "<br>\n")

# text = wrap\_text\_with\_ruby(text, chunk\_size=10) # (過去の関数/不要)

text = re.sub(r" ", "&nbsp;&nbsp;&nbsp;", text) # 3つ以上の空白を変換

text = re.sub(r" ", "&nbsp;&nbsp;", text) # 2つ以上の空白を変換

return text

# ================================

# 6) multiprocessing 関連

# ================================

def process\_segment(

lines: List[str],

placeholders\_for\_skipping\_replacements: List[str],

replacements\_list\_for\_localized\_string: List[Tuple[str, str, str]],

placeholders\_for\_localized\_replacement: List[str],

replacements\_final\_list: List[Tuple[str, str, str]],

replacements\_list\_for\_2char: List[Tuple[str, str, str]],

format\_type: str

) -> str:

"""

multiprocessing用の下請け関数。

lines (文字列リスト) を結合してから orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement を実行。

"""

segment = ''.join(lines)

result = orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement(

segment,

placeholders\_for\_skipping\_replacements,

replacements\_list\_for\_localized\_string,

placeholders\_for\_localized\_replacement,

replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_2char,

format\_type

)

return result

def parallel\_process(

text: str,

num\_processes: int,

placeholders\_for\_skipping\_replacements: List[str],

replacements\_list\_for\_localized\_string: List[Tuple[str, str, str]],

placeholders\_for\_localized\_replacement: List[str],

replacements\_final\_list: List[Tuple[str, str, str]],

replacements\_list\_for\_2char: List[Tuple[str, str, str]],

format\_type: str

) -> str:

"""

与えられた text を行単位で分割し、process\_segment を

マルチプロセスで並列実行した結果を結合する。

"""

if num\_processes <= 1:

# シングルコアで直接orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacementを呼ぶ

return orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement(

text,

placeholders\_for\_skipping\_replacements,

replacements\_list\_for\_localized\_string,

placeholders\_for\_localized\_replacement,

replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_2char,

format\_type

)

# 行ごとに分割 (改行込み)

lines = re.findall(r'.\*?\n|.+$', text)

num\_lines = len(lines)

if num\_lines <= 1:

# 行数が1以下なら並列化しても意味ないのでシングルで

return orchestrate\_comprehensive\_esperanto\_text\_replacement(

text,

placeholders\_for\_skipping\_replacements,

replacements\_list\_for\_localized\_string,

placeholders\_for\_localized\_replacement,

replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_2char,

format\_type

)

lines\_per\_process = max(num\_lines // num\_processes, 1)

ranges = [(i \* lines\_per\_process, (i + 1) \* lines\_per\_process) for i in range(num\_processes)]

# 最後のプロセスに残りを全部割り当てる

ranges[-1] = (ranges[-1][0], num\_lines)

with multiprocessing.Pool(processes=num\_processes) as pool:

results = pool.starmap(

process\_segment,

[

(

lines[start:end],

placeholders\_for\_skipping\_replacements,

replacements\_list\_for\_localized\_string,

placeholders\_for\_localized\_replacement,

replacements\_final\_list,

replacements\_list\_for\_2char,

format\_type

)

for (start, end) in ranges

]

)

return ''.join(results)

def apply\_ruby\_html\_header\_and\_footer(processed\_text: str, format\_type: str) -> str:

"""

指定された出力形式に応じて、processed\_text に対するHTMLヘッダーとフッターを適用する。

例: ルビサイズ調整用の<style> を挿入するなど。

"""

if format\_type in ('HTML格式\_Ruby文字\_大小调整','HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换'):

# html形式におけるルビサイズの変更形式

ruby\_style\_head="""<!DOCTYPE html>

<html lang="ja">

<head>

<meta charset="UTF-8">

<meta name="viewport" content="width=device-width, initial-scale=1.0">

<title>大多数の环境中で正常に运行するRuby显示功能</title>

<style>

html, body {

-webkit-text-size-adjust: 100%;

-moz-text-size-adjust: 100%;

-ms-text-size-adjust: 100%;

text-size-adjust: 100%;

}

:root {

--ruby-color: blue;

--ruby-font-size: 0.5em;

}

html {

font-size: 100%; /\* 多くのブラウザは16px相当が標準 \*/

}

.text-M\_M {

font-size: 1rem!important;

font-family: Arial, sans-serif;

line-height: 2.0 !important; /\* text-M\_Mのline-heightとrubyのline-heightは一致させる必要がある。 \*/

display: block; /\* ブロック要素として扱う \*/

position: relative;

}

/\* ▼ ルビ（フレックスでルビを上に表示） \*/

ruby {

display: inline-flex;

flex-direction: column;

align-items: center;

vertical-align: top !important;

line-height: 2.0 !important;

margin: 0 !important;

padding: 0 !important;

font-size: 1rem !important;

}

/\* ▼ 追加マイナス余白（ルビサイズ別に上書き） \*/

rt {

display: block !important;

font-size: var(--ruby-font-size);

color: var(--ruby-color);

line-height: 1.05;/\*ルビを改行するケースにおけるルビの行間\*/

text-align: center;

/\* margin-top: 0.2em !important;

transform: translateY(0.4em) !important; \*/

}

rt.XXXS\_S {

--ruby-font-size: 0.3em;

margin-top: -8.3em !important;/\* ルビの高さ位置はここで調節する。 \*/

transform: translateY(-0em) !important;

}

rt.XXS\_S {

--ruby-font-size: 0.3em;

margin-top: -7.2em !important;/\* ルビの高さ位置はここで調節する。 \*/

transform: translateY(-0em) !important;

}

rt.XS\_S {

--ruby-font-size: 0.3em;

margin-top: -6.1em !important;

transform: translateY(-0em) !important;

}

rt.S\_S {

--ruby-font-size: 0.4em;

margin-top: -4.85em !important;

transform: translateY(-0em) !important;

}

rt.M\_M {

--ruby-font-size: 0.5em;

margin-top: -4.00em !important;

transform: translateY(-0.0em) !important;

}

rt.L\_L {

--ruby-font-size: 0.6em;

margin-top: -3.55em !important;

transform: translateY(-0.0em) !important;

}

rt.XL\_L {

--ruby-font-size: 0.7em;

margin-top: -3.20em !important;

transform: translateY(-0.0em) !important;

}

rt.XXL\_L {

--ruby-font-size: 0.8em;

margin-top: -2.80em !important;

transform: translateY(-0.0em) !important;

}

</style>

</head>

<body>

<p class="text-M\_M">

"""

ruby\_style\_tail = "</p></body></html>"

elif format\_type in ('HTML格式','HTML格式\_汉字替换'):

ruby\_style\_head = """<style>

ruby rt {

color: blue;

}

</style>

"""

ruby\_style\_tail = "<br>"

else:

ruby\_style\_head = ""

ruby\_style\_tail = ""

return ruby\_style\_head + processed\_text + ruby\_style\_tail

## esp\_replacement\_json\_make\_module.py(4つ目)

"""

エスペラント文字の変換や、ルビサイズ調整、置換処理用の関数などをまとめたモジュール。

【構成】

1) 文字変換用の辞書定義 (字上符形式への変換など)

2) 基本の文字形式変換関数 (replace\_esperanto\_chars, convert\_to\_circumflex, など)

3) 文字幅計測＆<br>挿入関数 (measure\_text\_width\_Arial16, insert\_br\_at\_half\_width, insert\_br\_at\_third\_width)

4) 出力フォーマット (output\_format) 関連

5) 文字列判定・placeholder インポートなどの補助関数

6) multiprocessing 関連の並列置換用関数 (process\_chunk\_for\_pre\_replacements, parallel\_build\_pre\_replacements\_dict)

"""

import re

import json

import multiprocessing

import pandas as pd

import os

from typing import List, Dict, Tuple, Optional

#=================================================================

# 1) エスペラント文字変換用の辞書 (同様のものが他のファイルにもある)

#=================================================================

x\_to\_circumflex = {'cx': 'ĉ', 'gx': 'ĝ', 'hx': 'ĥ', 'jx': 'ĵ', 'sx': 'ŝ', 'ux': 'ŭ',

'Cx': 'Ĉ', 'Gx': 'Ĝ', 'Hx': 'Ĥ', 'Jx': 'Ĵ', 'Sx': 'Ŝ', 'Ux': 'Ŭ'}

circumflex\_to\_x = {'ĉ': 'cx', 'ĝ': 'gx', 'ĥ': 'hx', 'ĵ': 'jx', 'ŝ': 'sx', 'ŭ': 'ux',

'Ĉ': 'Cx', 'Ĝ': 'Gx', 'Ĥ': 'Hx', 'Ĵ': 'Jx', 'Ŝ': 'Sx', 'Ŭ': 'Ux'}

x\_to\_hat = {'cx': 'c^', 'gx': 'g^', 'hx': 'h^', 'jx': 'j^', 'sx': 's^', 'ux': 'u^',

'Cx': 'C^', 'Gx': 'G^', 'Hx': 'H^', 'Jx': 'J^', 'Sx': 'S^', 'Ux': 'U^'}

hat\_to\_x = {'c^': 'cx', 'g^': 'gx', 'h^': 'hx', 'j^': 'jx', 's^': 'sx', 'u^': 'ux',

'C^': 'Cx', 'G^': 'Gx', 'H^': 'Hx', 'J^': 'Jx', 'S^': 'Sx', 'U^': 'Ux'}

hat\_to\_circumflex = {'c^': 'ĉ', 'g^': 'ĝ', 'h^': 'ĥ', 'j^': 'ĵ', 's^': 'ŝ', 'u^': 'ŭ',

'C^': 'Ĉ', 'G^': 'Ĝ', 'H^': 'Ĥ', 'J^': 'Ĵ', 'S^': 'Ŝ', 'U^': 'Ŭ'}

circumflex\_to\_hat = {'ĉ': 'c^', 'ĝ': 'g^', 'ĥ': 'h^', 'ĵ': 'j^', 'ŝ': 's^', 'ŭ': 'u^',

'Ĉ': 'C^', 'Ĝ': 'G^', 'Ĥ': 'H^', 'Ĵ': 'J^', 'Ŝ': 'S^', 'Ŭ': 'U^'}

#=================================================================

# 2) 基本の文字形式変換関数

#=================================================================

def replace\_esperanto\_chars(text, char\_dict: Dict[str, str]) -> str:

for original\_char, converted\_char in char\_dict.items():

text = text.replace(original\_char, converted\_char)

return text

def convert\_to\_circumflex(text: str) -> str:

# c^, g^... → ĉ, ĝ... および cx, gx... → ĉ, ĝ... に変換

text = replace\_esperanto\_chars(text, hat\_to\_circumflex)

text = replace\_esperanto\_chars(text, x\_to\_circumflex)

return text

#=================================================================

# 3) 文字幅計測 & <br> 挿入関数

#=================================================================

def measure\_text\_width\_Arial16(text, char\_widths\_dict: Dict[str, int]) -> int:

"""

JSONで読み込んだ {文字: 幅(px)} の辞書を使い、

text の合計幅を算出する

"""

total\_width = 0

for ch in text:

char\_width = char\_widths\_dict.get(ch, 8)

total\_width += char\_width

return total\_width

def insert\_br\_at\_half\_width(text, char\_widths\_dict: Dict[str, int]) -> str:

"""

文字列幅が半分を超えたら <br> を入れる

"""

total\_width = measure\_text\_width\_Arial16(text, char\_widths\_dict)

half\_width = total\_width / 2

current\_width = 0

insert\_index = None

for i, ch in enumerate(text):

char\_width = char\_widths\_dict.get(ch, 8)

current\_width += char\_width

if current\_width >= half\_width:

insert\_index = i + 1

break

if insert\_index is not None:

result = text[:insert\_index] + "<br>" + text[insert\_index:]

else:

result = text

return result

def insert\_br\_at\_third\_width(text, char\_widths\_dict: Dict[str, int]) -> str:

"""

文字列幅を三等分し、1/3 と 2/3 の位置に <br> を挿入する

"""

total\_width = measure\_text\_width\_Arial16(text, char\_widths\_dict)

third\_width = total\_width / 3

thresholds = [third\_width, third\_width\*2]

current\_width = 0

insert\_indices = []

found\_first = False

for i, ch in enumerate(text):

char\_width = char\_widths\_dict.get(ch, 8)

current\_width += char\_width

if not found\_first and current\_width >= thresholds[0]:

insert\_indices.append(i+1)

found\_first = True

elif found\_first and current\_width >= thresholds[1]:

insert\_indices.append(i+1)

break

result = text

for idx in reversed(insert\_indices):

result = result[:idx] + "<br>" + result[idx:]

return result

#=================================================================

# 4) 出力フォーマット (HTML/括弧形式等)

#=================================================================

def output\_format(main\_text, ruby\_content, format\_type, char\_widths\_dict):

"""

エスペラント語根(main\_text) と それに対応する訳/漢字(ruby\_content) を

指定の format\_type で繋ぎ合わせる

"""

if format\_type == 'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整':

width\_ruby = measure\_text\_width\_Arial16(ruby\_content, char\_widths\_dict)

width\_main = measure\_text\_width\_Arial16(main\_text, char\_widths\_dict)

ratio\_1 = width\_ruby / width\_main

if ratio\_1 > 6:

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="XXXS\_S">{insert\_br\_at\_third\_width(ruby\_content, char\_widths\_dict)}</rt></ruby>'

elif ratio\_1 > (9/3):

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="XXS\_S">{insert\_br\_at\_half\_width(ruby\_content, char\_widths\_dict)}</rt></ruby>'

elif ratio\_1 > (9/4):

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="XS\_S">{ruby\_content}</rt></ruby>'

elif ratio\_1 > (9/5):

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="S\_S">{ruby\_content}</rt></ruby>'

elif ratio\_1 > (9/6):

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="M\_M">{ruby\_content}</rt></ruby>'

elif ratio\_1 > (9/7):

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="L\_L">{ruby\_content}</rt></ruby>'

elif ratio\_1 > (9/8):

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="XL\_L">{ruby\_content}</rt></ruby>'

else:

return f'<ruby>{main\_text}<rt class="XXL\_L">{ruby\_content}</rt></ruby>'

elif format\_type == 'HTML格式\_Ruby文字\_大小调整\_汉字替换':

# main と ruby の立場を逆転したような形式

width\_ruby = measure\_text\_width\_Arial16(ruby\_content, char\_widths\_dict)

width\_main = measure\_text\_width\_Arial16(main\_text, char\_widths\_dict)

ratio\_2 = width\_main / width\_ruby

if ratio\_2 > 6:

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="XXXS\_S">{insert\_br\_at\_third\_width(main\_text, char\_widths\_dict)}</rt></ruby>'

elif ratio\_2 > (9/3):

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="XXS\_S">{insert\_br\_at\_half\_width(main\_text, char\_widths\_dict)}</rt></ruby>'

elif ratio\_2 > (9/4):

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="XS\_S">{main\_text}</rt></ruby>'

elif ratio\_2 > (9/5):

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="S\_S">{main\_text}</rt></ruby>'

elif ratio\_2 > (9/6):

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="M\_M">{main\_text}</rt></ruby>'

elif ratio\_2 > (9/7):

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="L\_L">{main\_text}</rt></ruby>'

elif ratio\_2 > (9/8):

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="XL\_L">{main\_text}</rt></ruby>'

else:

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt class="XXL\_L">{main\_text}</rt></ruby>'

elif format\_type == 'HTML格式':

return f'<ruby>{main\_text}<rt>{ruby\_content}</rt></ruby>'

elif format\_type == 'HTML格式\_汉字替换':

return f'<ruby>{ruby\_content}<rt>{main\_text}</rt></ruby>'

elif format\_type == '括弧(号)格式':

return f'{main\_text}({ruby\_content})'

elif format\_type == '括弧(号)格式\_汉字替换':

return f'{ruby\_content}({main\_text})'

elif format\_type == '替换后文字列のみ(仅)保留(简单替换)':

return f'{ruby\_content}'

#=================================================================

# 5) 文字列判定・placeholder インポート等の補助関数

#=================================================================

def contains\_digit(s: str) -> bool:

return any(char.isdigit() for char in s)

def import\_placeholders(filename: str) -> List[str]:

with open(filename, 'r') as file:

placeholders = [line.strip() for line in file if line.strip()]

return placeholders

# 以下のパターンはHTMLルビを大文字化するためのもの(一部の拡張)

RUBY\_PATTERN = re.compile(

r'^'

r'(.\*?)'

r'(<ruby>)'

r'([^<]+)'

r'(<rt[^>]\*>)'

r'([^<]\*?(?:<br>[^<]\*?){0,2})'

r'(</rt>)'

r'(</ruby>)?'

r'(.\*)'

r'$'

)

def capitalize\_ruby\_and\_rt(text: str) -> str:

"""

<ruby>〜</ruby> の親文字列 / ルビ文字列を大文字化する例。

"""

def replacer(match):

g1 = match.group(1)

g2 = match.group(2)

g3 = match.group(3)

g4 = match.group(4)

g5 = match.group(5)

g6 = match.group(6)

g7 = match.group(7)

g8 = match.group(8)

if g1.strip():

return g1.capitalize() + g2 + g3 + g4 + g5 + g6 + (g7 if g7 else '') + g8

else:

parent\_text = g3.capitalize()

rt\_text = g5.capitalize()

return g1 + g2 + parent\_text + g4 + rt\_text + g6 + (g7 if g7 else '') + g8

replaced\_text = RUBY\_PATTERN.sub(replacer, text)

if replaced\_text == text:

replaced\_text = text.capitalize()

return replaced\_text

#=================================================================

# 6) multiprocessing 関連

#=================================================================

def safe\_replace(text: str, replacements: List[Tuple[str, str, str]]) -> str:

"""

こちらにも safe\_replace が定義されている (同名関数)

(mainページ用のesp\_text\_replacement\_module.pyと重複しているが別ファイル)

"""

valid\_replacements = {}

for old, new, placeholder in replacements:

if old in text:

text = text.replace(old, placeholder)

valid\_replacements[placeholder] = new

for placeholder, new in valid\_replacements.items():

text = text.replace(placeholder, new)

return text

def process\_chunk\_for\_pre\_replacements(

chunk: List[List[str]],

replacements: List[Tuple[str, str, str]]

) -> Dict[str, List[str]]:

"""

chunk: [[E\_root, pos], ...] の部分リスト

safe\_replace による置換結果を { E\_root: [replaced\_stem, pos], ... } の形で返す

"""

local\_dict = {}

for item in chunk:

if len(item) != 2:

continue

E\_root, pos\_info = item

if len(E\_root) < 2:

continue

if E\_root in local\_dict:

replaced\_stem, existing\_pos\_str = local\_dict[E\_root]

existing\_pos\_list = existing\_pos\_str.split(',')

if pos\_info not in existing\_pos\_list:

existing\_pos\_list.append(pos\_info)

merged\_pos\_str = ",".join(existing\_pos\_list)

local\_dict[E\_root] = [replaced\_stem, merged\_pos\_str]

else:

replaced = safe\_replace(E\_root, replacements)

local\_dict[E\_root] = [replaced, pos\_info]

return local\_dict

def parallel\_build\_pre\_replacements\_dict(

E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list: List[List[str]],

replacements: List[Tuple[str, str, str]],

num\_processes: int = 4

) -> Dict[str, List[str]]:

"""

データを num\_processes 個に分割し、process\_chunk\_for\_pre\_replacements を並列実行

最終的に辞書をマージして返す。

"""

total\_len = len(E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list)

if total\_len == 0:

return {}

chunk\_size = -(-total\_len // num\_processes)

chunks = []

start\_index = 0

for \_ in range(num\_processes):

end\_index = min(start\_index + chunk\_size, total\_len)

chunk = E\_stem\_with\_Part\_Of\_Speech\_list[start\_index:end\_index]

chunks.append(chunk)

start\_index = end\_index

if start\_index >= total\_len:

break

with multiprocessing.Pool(num\_processes) as pool:

partial\_dicts = pool.starmap(

process\_chunk\_for\_pre\_replacements,

[(chunk, replacements) for chunk in chunks]

)

merged\_dict = {}

for partial\_d in partial\_dicts:

for E\_root, val in partial\_d.items():

replaced\_stem, pos\_str = val

if E\_root not in merged\_dict:

merged\_dict[E\_root] = [replaced\_stem, pos\_str]

else:

existing\_replaced\_stem, existing\_pos\_str = merged\_dict[E\_root]

existing\_pos\_list = existing\_pos\_str.split(',')

new\_pos\_list = pos\_str.split(',')

pos\_merged = list(set(existing\_pos\_list) | set(new\_pos\_list))

pos\_merged\_str = ",".join(sorted(pos\_merged))

merged\_dict[E\_root] = [existing\_replaced\_stem, pos\_merged\_str]

return merged\_dict

#=================================================================

# 追加(202502):

# 同一ルビが (ルビ付けした結果) 重複している場合に削除する関数

#=================================================================

IDENTICAL\_RUBY\_PATTERN = re.compile(r'<ruby>([^<]+)<rt class="XXL\_L">([^<]+)</rt></ruby>')

def remove\_redundant\_ruby\_if\_identical(text: str) -> str:

"""

<ruby>xxx<rt class="XXL\_L">xxx</rt></ruby> のように、

親文字列とルビ文字列が完全に同一の場合に <ruby> を取り除く

"""

def replacer(match: re.Match) -> str:

group1 = match.group(1)

group2 = match.group(2)

if group1 == group2:

return group1

else:

return match.group(0)

replaced\_text = IDENTICAL\_RUBY\_PATTERN.sub(replacer, text)

return replaced\_text